

# EXPRESS

## Die Woche

Ausgabe Kölner Süden / Innenstadt  
3./4. November 2023 | 44. Woche | 2. Jahrgang

So erreichen Sie uns

Zustellung:  
reklamation@rdw-koeln.de  
Zur Online-Reklamation  
den nebenstehenden  
QR-Code mit  
dem Smartphone scannen  
oder direkt zu:  
bit.ly/edw-zustellung

Private (Klein-)Anzeigen:  
(0 22 32) 94 52 00  
privat@express-die-woche.de

Gewerbliche Anzeigen:  
(02 21) 224 25 86 / gewerblich@  
express-die-woche.de

Die Redaktion:  
EXPRESS - Die Woche  
Amsterdamer Str. 192  
50735 Köln / redaktion@  
express-die-woche.de

ANZEIGE

Dein mein real  
**Wochen-**  
**prospekt**

in Teilen dieser Ausgabe.  
Jetzt jede Woche hier!

mein  
real  
Einmal hin. Alles drin.



Lesen Sie  
unsere Inhalte  
auch auf

aktuell  
und  
regional

Rheinische  
Anzeigenblätter.de

ANZEIGE

PRUMBAUM  
WIR BEWEGEN EUCH

## (E-)BIKE LAGERVERKAUF

inkl. Gebrauchtradmarkt

04.11.23 | 9 - 15 Uhr

LESKAN Park Halle 41, Waltherstr. 49-51, 51069 Köln

## Rosenmontagszug nur linksrheinisch

Köln. Der Kölner Rosenmontagszug wird 2024 wieder über die seit vielen Jahren bekannte Strecke verlaufen. Das heißt: Tschö, Schäl Sick!

Anlässlich des 200-jährigen Jubiläums des Festkomitees Kölner Karneval war der Zoch in diesem Jahr erstmals in Deutz gestartet und von dort über die Deutzer Brücke ins Linksrheinische gezogen. Das Ende lag an der Severinstorburg, wo gewöhnlich der Start ist. Schon damals hatte Zugleiter Holger Kirsch durchblicken lassen, dass es sich zunächst einmal um eine einmalige Sache gehandelt habe. Und dabei bleibt es wohl auch. Im kommenden Jahr wird der Höhepunkt der Karnevalssession wieder in der Kölner Südstadt starten und von dort den gewohnten Weg durch die Altstadt und City nehmen, wie eine Sprecherin des Festkomitees bestätigte.

## Das „Betonauto“ wurde gerade saniert, bekommt einen neuen Platz

# Kölns berühmter Klotz zieht um



Foto: Alexander Roll



In den vergangenen Wochen wurde die Skulptur unter einer Plane restauriert.  
Foto: Martina Goyert

HARDECK.

**DAS GELBE  
TICKET.**

Ihre Chance auf eine gratis  
Einrichtung. Mit jedem  
100. gelben Ticket direkt an der  
Kasse Ihren Einkauf gewinnen.\*

**JEDER  
100. EINKAUF  
GEWINNT**

40721 HILDEN • Ellerstraße 100

\*Veranstalter: Hardeck Möbel GmbH & Co. KG, Werner Hellweg 2-30, 44803 Bochum. Gewinnspielzeitraum: 30.10. bis 19.11.2023. Teilnahme: Neukauf (min. 5 €) im Einrichtungshaus oder auf hardeck.de. Ausführliche Teilnahmebedingungen unter hardeck.de gelbes-ticket.

## Erry Stoklosa und Peter Brings sind dabei

# Tommy und seine Weihnachtsengel

VON DANIELA DECKER

Köln. Es ist eine kölsche Institution in der Vorweihnachtszeit – und in jedem Jahr sind die Fans gespannt darauf, wer dieses Mal teilnehmen wird: Tommy Engels „Weihnachtsengel“. Mit der neuen, der inzwischen 18. Ausgabe der Show, stellt Tommy sein Publikum vor eine schwere Entscheidung, denn: Erstmals wird es zwei Stargäste und zwei Premieren geben. „Wir haben in diesem Jahr

nicht nur einen Gast, sondern gleich zwei, und zwar zwei von den Besten, die man haben kann“, sagt der musikalische Leiter Jürgen Fritz dem EXPRESS. In den ersten fünf Shows – Premiere ist am 24. November in der Motorworld am Butzweilerhof – wird Fööss-Urgestein Erry Stoklosa dabei sein, ehe Peter Brings übernimmt – dessen Premiere ist am 8. Dezember.

Tommy Engel sagt: „Ich hatte ja schon viele Gäste dabei,

aber nur die wenigsten konnten singen. Mit Erry und Peter stehen zwei Musiker mit mir auf der Bühne, die für mich zu den besten Sängern der Stadt gehören. Diese 13 Shows sind für mich wie eine Challenge, auf die ich mich total freue.“ Zum Programm verrät Engel nur so viel: „Mit Erry werde ich unter anderem eine Gänsehaut-Inszenierung des Fööss-Klassikers Du bes die Stadt machen. Dann wird es eine Neuauflage des Fööss-Sketch Die drei vun

d'r Eierquell geben.“

Einen Sketch soll es auch mit Peter Brings geben. Für Erry Stoklosa ist die Zusammenarbeit mit seinem ehemaligen Bandkollegen etwas ganz Besonderes: „Die fünf gemeinsamen Shows mit Tommy beschäftigen mich total. Nach 52 Jahren Fööss ist es für mich etwas vollkommen Neues. Ich bin überzeugt, dass mir am Premierenabend die Muffe geht.“

Ebenso sieht Peter Brings die acht gemeinsamen Shows mit Tommy Engel als eine große Herausforderung an: „Auch wenn meine Band jetzt beleidigt ist, aber mal nicht dieselben Köpfe um sich herum zu haben, ist schon klasse.“ Ein neuer Song von Peter wird beim „Weihnachtsengel“ seine Premiere feiern“, verrät Engel.



Freuen sich sehr auf die Shows: Tommy Engel (sitzend) mit Jürgen Fritz, Peter Brings und Erry Stoklosa (von links).

Foto: Michael Bause

Der „ruhende Verkehr“ wurde gerade saniert und erhält bald einen neuen Parkplatz

# Kölns berühmter Klotz zieht um

So kennen die Kölner ihr Betonauto mitten auf dem Hohenzollernring. Doch dort wird es nicht mehr lange stehen. Foto: Alexander Roll

Den wichtigen Betonklotz mitten auf den Ringen dürfen die meisten Kölner kennen. Auch die Geschichte, dass darunter ein richtiges Auto versteckt ist. Generationen von Fußballfans bejubelten an und auf der Skulptur wichtige Siege des 1. FC oder der Nationalmannschaft. Derzeit ist der Klotz eingerüstet, wird restauriert. Und gleich danach wird er umziehen ...

**Köln.** Kölner Passanten in der Domstraße staunten vor fast genau 54 Jahren nicht schlecht: Am 2. Oktober 1969 parkte dort Künstler Wolf Vostell seinen Opel Kapitän vor einer Kunstgalerie am Straßenrand auf einem Holzpo-

dest. Und unmittelbar danach begannen Arbeiter, den Wagen mit Holz zu verschalen. Danach rückte ein Betonmischer an, der den Opel in seiner Verschalung komplett in Beton eingoss. Dabei lief der Motor des Kapitäns und auch das Autoradio dudelte.

Der Happening-Künstler Vostell war zufrieden. Seine provokante Aktion, die er als Kritik an der autogerechten Stadt und den Konsumräumen der Deutschen verstand, war ein voller Erfolg. Passanten regten sich gebühlich über diese Verschwendung auf und ein Verkehrshindernis für Parkende war die Betonskulptur mit dem Titel „Ruhender Verkehr“ außerdem.

Doch lange blieb es nicht in

der Domstraße stehen. Schon im Dezember 1969 bezog das Betonauto einen neuen Parkplatz auf dem Josef-Haubrich-Hof vor der Kunsthalle. 1989 beschloss die Bezirksvertretung Innenstadt schließlich den Umzug auf die Mittelinsel des Hohenzollernrings, gleich vor den „Filmpalast“.

Auch wenn dieser Standort dem ursprünglichen Gedanken von Vostell nicht gerecht wurde, das Betonauto auf einem bewirtschafteten Parkplatz abzustellen, wurde die Skulptur nicht zuletzt durch ihren prominenten Standort zu einem der bekanntesten Kunstwerke Kölns.

Der „Ruhende Verkehr“ ist inzwischen Teil der Sammlung des Museums Ludwig. Noch zusammen mit dem 1998 verstorbenen Vostell hatte sich das Museum dafür eingesetzt, die Skulptur in eine offizielle, bewirtschaftete Parkbucht zu stellen. Doch es mussten noch einige Jahre ins Land ziehen, bis die Bezirksvertretung Innenstadt im vergangenen Jahr auf Antrag der Grünen eine Umplatzierung beschloss.

Und bevor der Wunsch Vo-



In den vergangenen Wochen wurde die Skulptur unter einer Plane restauriert. Foto: Martina Goyert



In einer Parkbucht vor dem Kölnischen Kunstverein wird das Betonauto umziehen. Foto: Roll

bald an seinen neuen Standort umziehen – in eine reguläre Parkbucht vor dem Kölnischen Kunstverein in der Hahnenstraße. An einen Ort also, wo Vostell seine Skulptur ursprünglich immer sah.



Am 2.10.1969 begannen die Arbeiten zur Einbetonierung des Opels in der Domstraße. Foto: Screenshot WDR

stells endgültig erhört wird, bedarf es einer Restaurierung seines Werks. Diese wurde nun mit einem eigens installierten Baugerüst unter einer Plane in Angriff genommen. Eine Fachfirma aus Siegburg reinigte die Oberfläche, bearbeitete die teilweise freiliegenden Armierungen, entrostete Drähte, füllte Risse. Zum Schluss wird das Kunstwerk mit einer transparenten

Schutzlasur für sein weiteres Dasein im Kölner Straßenbild präpariert.

Laut einer Stadtsprecherin ist die Restaurierung am 3. November 2023 abgeschlossen. Solange wurden der Auto- und Radverkehr an der Baustelle am Mittelstreifen vorbeigeführt. Durch die Verlagerung der Fahrbahn

kam es zu einer Einengung der Radspur. Der Fußverkehr war nicht betroffen.

Und jetzt, wo der berühmte Betonklotz wieder frischem gemacht worden ist, kann er

Nur die Fußballfans müssen sich bei Jubelfeiern auf den Ringen künftig eine andere Empore zum Fahnschwenken suchen. (alk./mit red.)

ANZEIGE

## XIAO bietet umfangreiches asiatisches Erlebnis- Buffet für jeden Geschmack

Außergewöhnliche Location für Weihnachtsfeiern – jetzt reservieren!

Die Zeit der Weihnachtsfeiern naht! Wer noch nach einem schönen Restaurant für die Feierlichkeiten sucht, könnte mit der Am Westufer 1 in Pulheim ansässigen asiatischen Systemgastronomie XIAO fündig werden. Das Restaurant verspricht seinen Gästen grenzenlosen Genuss bei außergewöhnlichem Ambiente mit spektakulärem Ausblick auf den Pulheimer See. Frei nach dem Motto „probiere, entdecke und genieße so viel du möchtest“, können sich die Gäste von XIAO jeden Tag ab 12.00 Uhr durch das asiatische Erlebnis-Buffet schlemmen. Montags bis freitags in der Zeit von 12:00 – 16:00 Uhr gibt es sogar einen besonderen Preis: **Nur 16,90 € p. Pers. kostet dann das Erlebnis-Buffet inkl. Live Grill.** Ab 16.00 Uhr und am Wochenende ganztägig wird der Preis des Abend-Buffets in Höhe von 24,90 € p. Pers. berechnet. An Feiertagen gelten die selben Öffnungszeiten und Preise, wie am Wochenende.

XIAO bietet mit seinen großzügigen Räumlichkeiten viele Vorteile für Feierlichkeiten und große

**Gruppenreservierungen,** beispielsweise im Rahmen von privaten oder geschäftlichen Weihnachtsfeiern. Die große und vielfältige Auswahl am Erlebnis-Buffet trifft garantiert jeden Geschmack. Darüber hinaus erlaubt der feste Preis p.P. eine **finanzielle Planbarkeit der Feierlichkeiten.**

Bis zu 200 Produkte gibt es auf dem umfangreichen Erlebnis-Buffet zu entdecken. Von Sushi über exotische Wok-Gerichte, frische Salate bis hin zum mongolischen Live-Grill, bietet XIAO viele Variationen für Fisch- und Fleischliebhaber sowie für Vegetarier und Veganer an. So sind über 60% der Produkte vegetarisch und 30% sogar vegan. Zudem setzt XIAO auf **die frische Zubereitung der Gerichte und verzichtet gänzlich auf den Einsatz von Glutamat,** wodurch die Speisen besonders bekömmlich und qualitativ hochwertig sind. Abgerundet wird das Geschmackserlebnis durch die umfangreiche Dessert-Bar, welche Eis, Kuchen, Cookies, köstliche Saucen, Toppings und frisches Obst serviert.

Bei allem Genuss setzt sich die Systemgastronomie aktiv gegen Food Waste ein und nutzt dafür die fortschrittlichste Technologie auf dem Markt: Eine künstliche Intelligenz mit eingebauter Kamera und Waage dokumentiert Lebensmittelabfälle und identifiziert so Einsparungspotenziale, wodurch Einkauf und Produktionsprozesse optimal angepasst werden. Außerdem können die Gäste zum Ladenschluss die übrig gebliebenen Speisen mittels der App „Too Good to Go“ vor der Entsorgung retten.

XIAO ist regional fest etabliert und erfreut sich an den Standorten in Marl, Gelsenkirchen, Oberhausen, Pulheim, Krefeld und Essen hoher Beliebtheit. Im November diesen Jahres wird ein weiteres Restaurant in Bornheim eröffnen, das sich nahtlos in die Philosophie und Anmutung der bestehenden Objekte einfügt.

Reservierungen können bequem online unter [www.xiao-restaurant.de](http://www.xiao-restaurant.de) oder telefonisch unter +49 223 896 455 70 getätigt werden.

**Öffnungszeiten und Preise:**

**Mo. - Fr.:**  
 12.00 - 16.00 Uhr, p. Pers. € 16,90  
 16.00 - 22.00 Uhr, p. Pers. € 24,90

**Sa. - So. & Feiertage:**  
 12.00 - 22.00 Uhr, p. Pers. € 24,90

**Kinder bis 1,40 m Körpergröße:**  
 p. P. 11,90 €

**bis 1,00 m Körpergröße:**  
 p. P. 5,00 €

**im Kinderstuhl: gratis**

**XIAO Pulheim**

Am Westufer 1  
 50259 Pulheim  
 Tel: +49 223 896 455 70

Weitere Informationen finden Sie unter:  
[www.xiao-restaurant.de](http://www.xiao-restaurant.de)

XIAO



## Ehepaar aus Rondorf feierte Gnadenhochzeit

Margot und Hans Otto Gymnichgingen bereits gemeinsam zur Erstkommunion.  
Foto: Mielke



# 70 Jahre lang verliebt

Sie kannten sich bereits vorher. Und als Hans und Margot sich schließlich auch lieben lernten, lag ihr Land in Schutt und Trümmern. Es herrschte Mangel und Not, in Nürnberg wurde den Nazi-Tätern der Prozess gemacht und bis zur Gründung der Bundesrepublik Deutschland sollte es noch drei Jahre lang dauern. Eine unglaublich lange Zeit, die das Jubelpaar gemeinsam glücklich verbringen durfte.

von PRISKA MIELKE

**Rondorf.** Um sich an eine Zeit ohne einander erinnern zu können, müssen Margot und Hans Otto Gymnich, beide Jahrgang 1931, somit sehr lange zurückdenken. Die beiden „Unzertrennlichen“ lernen

sich auf der Volksschule in der Loreleystraße kennen und sind 1940 sogar zusammen zur Kommunion gegangen.

**„Liebe auf den ersten Blick“ war es bei beiden nicht**

Eine „Liebe auf den ersten Blick“ war es allerdings nicht. „Wir konnten uns zuerst gar nicht leiden“, erinnert sich Margot. Doch seit ihrem 15. Lebensjahr sind die beiden ein Paar. Hans Otto arbeitete bei der GEW (später Rhein Energie) und war dort für die öffentliche Beleuchtung sowie das Kabelnetz zuständig, Margot verdiente ihr Geld als kaufmännische Angestellte. Seit 32 Jahren leben die Gymnichs in Rondorf. Kinder hat das Paar nicht – wobei Mar-

got sich nicht sicher ist, ob sie dem ein „Leider“ oder „Zum Glück“ hinzufügen sollte. Ein wesentlicher Garant für eine lange und glückliche Ehe sind laut dem Ehepaar Gymnich gemeinsame Interessen.

Beide Eheleute liebten das Wandern in Tirol und Kärnten (was auch in den Ölbildern an den Wänden seinen Niederschlag findet) und genossen die gemeinsamen Urlaube in Spanien und Kroatien.

Auch die Liebe zum Sport verbindet die beiden gebürtigen Kölner. Margot und Hans Otto waren gemeinsam im Sportverein, haben auf den Poller Wiesen vor allem Leichtathletik betrieben, sind gelaufen oder haben Faustball gespielt. Hans Otto ist später in einen Fußballverein eingetreten und war bis zu seinem

90. Lebensjahr aktiver Tennisspieler.

Wie man es schafft, so lange zusammenzubleiben, wird das Ehepaar Gymnich sicher nicht zum ersten Mal gefragt. „Man rauft sich immer wieder zusammen“, sagt Margot. Einen größeren Streit habe es in ihrer Ehe nie gegeben.

„An meiner Frau schätze ich alles!“, sagt Hans Otto beinahe überschwänglich und Margot gefällt vor allem die Hilfsbereitschaft an ihrem Gatten.

Vielleicht werden die Wünsche für die Zukunft bescheidener, wenn man die 90 überschritten hat, aber Hans Otto Gymnich muss trotzdem nicht lange überlegen, was auf seiner Wunschliste für die nächsten gemeinsamen Jahre ganz oben steht: „Dass wir einigermaßen gesund bleiben!“

### AWB sammeln Herbstlaub 2000 Tonnen im Schnitt

**Köln.** Die Abfallwirtschaftsbetriebe Köln (AWB) haben jetzt damit begonnen, das Herbstlaub von den Straßen zu entfernen. Pro Saison sammelt die AWB im Schnitt 2000 Tonnen Laub ein, was dem Ladevolumen von 200 Müllwagen entspricht. Rund 600 Beschäftigte und 250 Fahrzeuge sind dafür im Einsatz. Wo die AWB auch sonst die Straßen reinigt, entfernt sie auch das Laub. Wo die Anwohnenden hingegen selbst für die Straßenreinigung verantwortlich sind, müssen sie auch selbst das Laub beseitigen.

Wichtig zu wissen: Wer Laub auf die Straße kehrt, begeht eine Ordnungswidrigkeit und riskiert somit eine Geldbuße. Die AWB arbeitet bei der Laubbeseitigung mit verschiedenen Fahrzeugen, vor allem Kehrmaschinen sowie Kehrrichtsammel- und Ladekranzfahrzeugen. Außerdem kommen etwa acht große Laubsauger sowie Hunderte Besen, Rechen und Laubläser zum Einsatz. Aus dem Laub wird später dann Komposterde gemacht.  
Foto: Peter Rakoczy

### Wir helfen im Trauerfall

**JOSEF MINRATH Bestattungen e.K.**  
seit 1876 im Familienbetrieb  
Beratung und Ausführung in allen Stadtteilen  
Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten  
Bonner Str. 268 - 50968 Köln (Bayenthal) - Tel.: 0221 - 38 54 12

©ÖTTLICHER ENTERTAINMENT PRÄSENTIERT  
**KATHY KELLY FEAT. LADY ROSE**  
BLACK ANGELS  
WELTHITS & LIEBLINGSLIEDER  
08.11.2023 in der Trinitatiskirche in Köln  
Tickets an allen bekannten VWK-Stellen  
Göttlicher Entertainment GmbH - www.goettlicher-entertainment.de

www.flohr-faust-grabsteine.de  
Zeitlos schöne Grabsteine zu günstigen Preisen.  
**Flohr Faust GRABSTEINE**  
Wir helfen weiter!

Grabanlagen aus Granit inkl. Einfassung und Montage, Tiefenfundament mit Standfestigkeitsgarantie, Schrift und Ornament eingehauen sowie einer Laterne aus Bronze oder Aluminium.	<b>Urnengrab</b> Komplett-Preis € 1.190,-	<b>Einzelgrab</b> Komplett-Preis € 2.250,-	<b>Doppelgrab</b> Komplett-Preis € 3.590,-
---	--	---	---

Besuchen Sie unsere Ausstellung, finden Sie viele weitere Angebote auch auf unserer Internetseite oder fordern Sie unseren kostenlosen Hauptkatalog an - Wir helfen weiter!  
Luxemburger Straße 249-251 · 50354 Hürth-Hermülheim · 02233 70 00 34

Rheinische Anzeigenblätter.de  
ANZEIGEN SCHALTEN GANZ EINFACH ONLINE!  
✓ jederzeit ✓ 5% Preisnachlass  
✓ Anzeigen gedruckt und online auf  
rheinische-anzeigenblaetter.de/anzeigen

### Die gute Wohngebäude-Versicherung

Jetzt vergleichen im QR-Schnellrechner. Sofort fair und preiswert versichern.

**ACTIV Manuwa**  
Versicherungsmaklerin  
Sürther Hauptstr. 142  
50999 Köln Süth

Weil es um mehr als nur gutes Essen geht ...

LANDHAUS KÜCHE  
von appetito

Unser Probierangebot:  
3 Mittagsgesichte inkl. Dessert für je 7,99 € (inkl. MwSt.)  
Tel. 0 22 33-4 09 40 08

✓ Täglich heiß geliefert  
✓ Ab einer Portion bestellbar

Eine Veranstaltung der WEPAG

## Brühler Martinsmarkt

10. - 12.11.2023  
in der Fußgängerzone

Freitag: 14.00 - 19.00 Uhr  
Samstag: 11.00 - 19.00 Uhr  
Sonntag: 11.00 - 19.00 Uhr

**Verkaufsoffener Sonntag: 12.11., von 13.00-18.00**

WEPAG brühl ...lädt ein!  
HEIMAT SHOPPING IN BRÜHL

Darüber freut sich jeder:  
Die WEPAG-Geschenke-Karte!  
Erhältlich im brühl-info, Uhlstraße 1

Brühl - parken und shoppen im Zentrum

## WERKSVERKAUF

**HARDY'S CURRYWURST IN SAUCE**  
fix und fertig gebraten und geschnitten in Sauce (kg = 6,044 €) 2,5-kg-Schale **15,11 €**

**DOMSTÄDTER BOCKWURST**  
knackige Bockwurst in Lake, 10 Stück à 125 g pro Schale (kg = 6,49 €) Schale nur **8,11 €**

**KÖLSCHE GRILLER**  
leckere Bratwurst mit Blutwurst und Apfelfüllung 4x 100 g pro Packung (kg = 7,78 €) Packung nur **3,11 €**

**OPA JÜPPCHENS MINIFRIKADELLEN**  
wie selbstgemacht, 5 Stück à 50 g pro Packung (kg = 8,44 €) Packung nur **2,11 €**

**Kölle Alaaf**

Hardy REMAGEN GmbH & Co. KG | An der Hasenkaule 9-13 | 50354 Hürth | 0 22 33 / 9 74 04-20  
Mo. - Fr. 9-18 Uhr | Sa. 8-14 Uhr  
BEWIRB DICH JETZT - alle Infos auf unserer Homepage unter www.hardy-remagen.com

GÜLTIG VOM 06.11. - 11.11.2023  
NUR SOLANGE DER VORRAT REICHT.

www.kultcrossing.de

KULTCROSSING

## JUGEND KULTUR

motiviert LERNEN, kreativ ARBEITEN, kulturelle vielfalt ERLEBEN!

Design: www.ligatur.net

# Weihnachten im Schuhkarton

**Köln.** Unter dem Motto „Liebe lässt sich einpacken“ startet auch in diesem Jahr wieder die Aktion „Weihnachten im Schuhkarton“, eine Geschenkaktion der Hilfsorganisation Samaritan's Purse. Jeder kann mitmachen und einem bedürftigen Kind in der Weihnachtszeit etwas Freude bereiten.

Die gepackten Schuhkartons können zwischen dem 6. und 13. November bei den Abgabestellen in Köln abgegeben werden. Die nächste Abgabestelle findet sich über die Homepage [www.die-samariter.org](http://www.die-samariter.org). Dort finden sich auch viele

nützliche Informationen, beispielsweise welche Geschenke man in einen Schuhkarton packen kann und welche nicht. Wer keine Zeit finden sollte: Es lassen sich auch Päckchen „online“ mit ein paar Klicks auf der Homepage packen.

Die Päckchen aus dem deutschsprachigen Raum gehen übrigens in diesem Jahr wieder an Kinder in Osteuropa (unter anderem Rumänien, Bulgarien, Montenegro, Nordmazedonien, Litauen, Lettland, Estland, Ungarn, Polen, Belarus). Mit dabei ist auch die Ukraine.



Etwas Freude zur Weihnachtszeit.  
Foto: zVg

## Seit 111 Tagen passiert da oben nix



# Kölns Kranhaus-Rätsel

von PHILIPP J. MECKERT

**Riehl.** Sie wanken und schwanken im Wind, drehen sich in alle Himmelsrichtungen – aber ansonsten passiert seit 111 Tagen, als zwei mächtige Baukrane auf Kölns mit 147 Metern höchstes Wohngebäude gehievt wurden, nicht viel.

Eigentlich sollte im Juli damit begonnen werden, die sanierungsbedürftigen Balkonbrüstungen (43 Etagen) am „Colonia-Haus“ auszutauschen. Insgesamt 350 Balkone sollen in den kommenden zwei Jahren erneuert werden. Schicke Fassaden aus Glas und Aluminium sollen wetterbeständiger und günstiger sein als der bisherige Waschbeton, den Wind und Feuchtigkeit der letzten 50 Jahre (Eröffnung war 1975) mürbe machten.

Wie geht es aber nun konkret weiter? „Der-

zeit laufen die Baulogistikarbeiten, um mit der Sanierung zum Jahreswechsel/Frühjahr zu beginnen“, heißt es von der Hausverwaltung Münch. Sprecher Michael Petr zum EXPRESS: „Es werden an allen Himmelsrichtungen große moderne Mastkletterbühnen installiert und vor dem Haupteingangsbereich ein großes Schutzdach aufgebaut.“ In der Tat ist bereits eine Fahrspur „An der Schanz“ von schweren Gerüsten und Baufahrzeugen belegt, erste Tiefbauarbeiten zur Verankerung der Bauteile wurden in Angriff genommen.

„Insgesamt steht ein Gesamtbudget in Höhe von über 26 Millionen Euro zur Verfügung“, so Petr. Für rund 1000 Colonia-Hausbewohner herrscht also noch einige Monate Ruhe und Frieden auf Balkonien – mit noch allerbesten Aussicht auf Köln.

Brillen
Kontaktlinsen
Hörsysteme

## JONEN

Das Beste für Augen und Ohren

KOMPLETTE BRILLE

AB € 69,-<sup>1</sup>

HAUSPREIS

Unser bester Hauspreis für Ihr gutes Sehen.

<sup>1</sup> Komplett mit Fassung aus der Jonen Hauspreis Kollektion.

**Köln-Rodenkirchen**  
Hauptstraße 73  
Tel. (0221) 3579911

**Hürth**  
Hürth-Park L 206  
Tel. (02233) 708881

**Brühl**  
Markt 23  
Tel. (02232) 760034

**Brühl**  
Balthasar-Neumann-Platz  
Tel. (02232) 45867

**Wesseling**  
Flach-Fengler-Straße 75  
Tel. (02236) 45198

**Bornheim**  
Königsstraße 72  
Tel. (02222) 9397765

Über 30 weitere Fachgeschäfte: [www.jonen.de](http://www.jonen.de) [www.facebook.com/JonenHoeerenSehen](https://www.facebook.com/JonenHoeerenSehen)  
Sitz des Unternehmens: Jonen Augenoptik & Hörakustik, Bremer Straße 1, 50321 Brühl, Tel.: (02232) 50154-0

FAMILIE & DAHEIM

BÜRO & BETRIEB

# Mittagessen

täglich frisch gekocht

LIEFERT LECKER

vom 06.11. – 12.11.2023 / 45. Woche

	Montag – 06.11.2023	Dienstag – 07.11.2023	Mittwoch – 08.11.2023	Donnerstag – 09.11.2023	Freitag – 10.11.2023	Samstag – 11.11.2023
Menü 1	Leberkäse mit Röstzwiebeln dazu Bayrisch-Kraut und Kartoffelpüree	Penne Bolognese Nudeln mit Tomaten-Hackfleischsauce und Parmesankäse extra	Hausgemachte Erbsensuppe mit Speck und Zwiebeln, 1 Mettwurstchen und 1 Brötchen	Großer Grillteller Spießbraten, Hacksteak und Bratwürstchen „Nürnberger Art“ mit Paprika-Tomatensauce und buntem Reis	Pfeffergulasch vom Rind mit Zwiebeln und Paprika, dazu Zopfli-Nudeln mit Semmelbrösel	Gebratene Hähnchenkeule in feiner Sauce mit Rotkohl und Salzkartoffeln
Menü 2	Paniertes Hähnchenschnitzel in Rahmsauce mit Broccoli-Karottengemüse, Sauce Hollandaise und Salzkartoffeln	Hühnerbrustfilet „natur“ in Sauce Hollandaise mit Spargel und buntem Reis	Zartes Pfeffer-Steak in würziger Käsesauce mit Pariser Karotten und Erbsen, dazu Salzkartoffeln	Milchreis Pfäule mit Zimt und Zucker, dazu warmes Pflaumenkompott	Gebratenes Buntbarschfilet in Dijon-Sensauce, dazu Spinat und Salzkartoffeln	Meyers große Nudelplatte Käsetortellini und grüne Nudeln in Käsesahnesauce, Spaghetti in einer Bolognesesauce
Menü 3	Djuvecreispfanne mit Tomatensauce, Hähnchenbrustwürfel und Hirtenkäse	Spaghetti mit einer Thunfisch-Zucchini-Tomatensauce, garniert mit Olivenscheiben	Indisches Butterchicken Hähnchenbrustwürfel in orientalischer Garam Masala-Tomatensauce, Sultaninen und Wildreis mit frischem Koriander	Tagliatelle „al prosciutto“ grüne Bandnudeln mit Schinken und Pilzen in milder Sahnesauce	Meyers große Nudelplatte Käsetortellini und grüne Nudeln in Käsesahnesauce, Spaghetti in einer Bolognesesauce	4 Bratwürstchen „Nürnberger Art“ auf Sauerkraut, dazu Kartoffelpüree
Menü 4	Frühlingsgemüse-Eintopf mit Fleischeinlage	Gedünstetes Seehechtfilet in Gemüserahmsauce mit Petersilienkartoffeln	Rindergulasch mit Rotkohl und Salzkartoffeln	Hähnchenschnitzel Art „Cordon bleu“ in Sauce mit Salzkartoffeln, dazu Erbsen und Möhren	Dicke Bohnen mit einem pikanten Speck und 1 Würstchen, dazu Salzkartoffeln	4 Bratwürstchen „Nürnberger Art“ auf Sauerkraut, dazu Kartoffelpüree
Vegetarisch	Penne in Gorgonzolasauce mit Blattspinat und Broccoli	Gemüseschnitzel mit Erbsen und Möhren in Sauce Hollandaise mit Kräuterpüree	Buntes Gemüsecurry Champignons, Paprika, Erbsen und Karotten in einer Currysauce mit Kokosmilch, dazu Basmatireis	Mediterrane Linsensuppe mit Tomaten, Kräutern und Balsamicoessig, dazu 1 Brötchen	Gemüse-Pastapfanne Mezzo Penne mit Paprika, Mais und Erbsen, garniert mit Hirtenkäse	Kasselerbraten in feiner Bratensauce mit grünen Bohnchen und Kartoffelpüree
Kofles Menü	3 Matjesfilets mit Zwiebelringen, Senfsahnesauce und Kartoffelsalat ohne Mayonnaise	Holländischer Käsesalat mit Paprika, Mandarine, Apfel, Kräuterjoghurt-Dressing, Butter und Brot	Frischer Sahnequark mit Obstsalat	Gebratenes Schweinekotelett mit Senf und Kartoffelsalat	3 Cevapcici mit einem pikanten Bulgursalat, dazu Butter und Brot	Gedünstetes Seehechtfilet in einer Dillrahmsauce mit Broccoli und Kartoffeln
Salat	Fit-Salat mit gebräucherter Putenbrust in Streifen, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	Salat Allgäuer-Art Eisberg und Feldsalat mit Röstbällchen gefüllt mit Bergkäse und Speck, dazu Honig-Senf-Dressing und 1 kleines Brötchen	Chicken Chips Salat bunter Salat mit panierten Hähnchenstücken, Tomaten und Gurke, dazu Cocktail-Dressing und 1 kleines Brötchen	Salat Sunny Surprise Salat mit Pute, Pfirsich, Gurke und feinem Lollo Rosso, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	Bunter Salat Mix Salat mit Bärlauch-Kartoffeln, Hirtenkäse und Granatapfel, dazu Cocktail-Dressing und 1 kleines Brötchen	

-20%\*

Neukunden Aktion!

Menüpreis

8,50€

inkl. Lieferung und Dessert

\* Nur für Neukunden. Wenn Sie an 5 aufeinander folgenden Tagen bestellen, bezahlen Sie nur für 4 Tage. Gültig bis zum 26.11.2023

**Rathausaal Porz**  
Theaterabo 2023/2024

„Schuhe Taschen Männer“  
Komödie m. Bernhard Blettermann, Cheryl Shepard, Sabrina Ascaibar u. a.  
Sa., 04. November 2023, 20 Uhr

„Schöne Bescherungen“  
Komödie mit Katja Weitzenböck, Timothy Peach u. a.  
Sa., 02. Dezember 2023, 20 Uhr

**„BETTE UND JOAN“**  
Theater mit Désirée Nick und Anouschka Renzi  
Sa., 24. Februar 2024, 20 Uhr

**„Nein zum Geld!“**  
Komödie m. Pascal Breuer, Dorkas Kiefer, Marianne Rogée u. a.  
Sa., 16. März 2024, 20 Uhr

**„VIER LINKE HÄNDE“**  
Theater mit Eva Habermann und Florian Battermann  
Sa., 27. April 2024, 20 Uhr

[www.rathausaal-porz.de](http://www.rathausaal-porz.de)  
Abo und Karten Karten unter:

kölnticket

Hotline 0221 2801 &

westticket bonnticket

T: 0221 221 - 97333

Stadt Köln

Einfach bestellen: Tel. 0800-150 150 5 nur Festnetz • lokale Tel. 02241-322 169-0 • [www.meyer-menue.de](http://www.meyer-menue.de)

Welche Nummernschild-Kombination erlaubt und welche verboten ist

# Wie die Kölner ihr Traumkennzeichen jagen



Die Kombination K-FC ist die beliebteste in Köln. Foto: Goyert

Ein neues Auto, ein neues Kennzeichen – einprägend soll es sein und einzigartig, das ist der Wunsch vieler Kölner. Aber was ist wohl das beliebteste Autokennzeichen der Stadt? Und welche Kennzeichen sind in Köln verboten?

von MATTHIAS TRZECIAK

**Köln.** Ein neues Auto, ein neues Kennzeichen – einprägend soll es sein und einzigartig, das ist der Wunsch vieler Kölner. Aber was ist wohl das beliebteste Autokennzeichen der Stadt? Und welche Kennzeichen sind in Köln verboten?

Es ist 52 Zentimeter breit und elf Zentimeter hoch – eigentlich handelt es sich nur um ein Stück Blech. Weiß lackiert, mit Buchstaben und Zahlen drauf. Doch ganz so einfach ist es nicht. Für viele steckt mehr dahinter – eine Partnerschaft oder ein Geburtsjahr.

Etwas mehr als 576.000 Fahrzeuge sind in Köln zugelassen (Stand: 31. Dezember 2022). Darunter fallen Lkw, Pkw und Motorräder. Aber was lassen sich die Domstädter auf ihre Kennzeichen pressen? Die Stadt Köln erklärt dazu: Ganz oben auf der Liste steht K-FC. Die Verbundenheit mit dem 1. FC Köln ist für viele ein Muss.

Ein Kennzeichen, auf das alle scharf sind – das aber bereits seit Jahren vergeben ist, lautet K-FC-1. Das ist das Kennzeichen auf dem Vereinsbus des 1. FC Köln. Insgesamt ist die K-FC-Kombination 5807-mal bei der Zulassungsbehörde registriert. Einer, der glücklich über seine FC-Traumkombination ist, ist Peter Brüssel (63): „Klar, 78 steht für die letzte Meisterschaft und 87 für das Jahr, in dem ich meine Frau kennengelernt habe“, erzählt der Kölner, der sich mit „K-FC 8787“ auch ein bisschen als Vereinsbotschafter sieht.

Auch bei K-EC – für Fans der Kölner Haie – ist es mit

Wunschkennzeichen schwierig. Hier sind bei der Behörde bereits 2995 Kennzeichen angemeldet. Und die Kombi K-MH – steht für die Geschwindigkeitseinheit km/h – ebenfalls sehr beliebt. 2763 mal ist es bereits vergeben.

Ein- und zweistellige Zahlen sind bei den Kombinationen K-FC, K-EC und K-MH vollständig vergeben. Andere Kombinationen sind noch hundertfach verfügbar.

Generell gilt: Kombinationen mit drei oder vier Zeichen, zum Beispiel K-A-12 oder K-AB-11, können nicht vorab reserviert werden, sondern werden am Tag der Vorsprache zur Anmeldung des Fahrzeuges in der Zulassungsstelle zugeteilt.

Folgende Kennzeichen sind verboten: K-HJ (Hitlerjugend), K-KZ sowie K-Z (Konzentrationslager) und K-ZZ (Symbol für die Unterstützung Russlands im Krieg gegen die Ukraine). Auch NS, SA und SS entfallen. Ebenfalls nicht vorbestellbar: Die Kennzeichen K-TX 1 bis K-TX 9999 werden nur für Taxen ausgegeben. Die Kennzeichen K-LN 1 bis K-LN 9999 sind für Fahrzeuge der Stadtverwaltung reserviert.

Wie sieht es aber mit bestimmten Zahlenkombinationen aus? Dazu teilt die Stadt mit: K-FC-1234 ist vergeben, K-FC-0815 generell nicht erlaubt, weil die Ziffernfolge nicht mit 0 beginnen darf. Vielfach verfügbar ist dafür noch die Kombination K-OT, vielleicht etwas Spaßvögel.

Und was kostet ein Wunschkennzeichen? Die Zuteilung beträgt 10,20 Euro. Wenn das Kennzeichen vorab online reserviert wird, kommen noch 2,60 Euro dazu, insgesamt sind es dann also 12,80 Euro.

## Gebühren für Abwasser steigen

**Köln.** Der Rat der Stadt Köln hat höhere Abwassergebühren zugestimmt. Die durchschnittliche Gebühr eines Musterhaushalts pro Person und Tag wird demnach ab 2024 von 32,4 Cent um 0,6 Cent auf 33 Cent angehoben. Das entspricht einer durchschnittlichen Erhöhung von 1,97 Prozent. Trotz der Anpassung, so die Stadtentwässerungsbetriebe Köln (StEB) bleiben die Gebühren im Landes- und bundesweiten Vergleich niedrig: „Bei der Gebührensicherung haben wir weiterhin nicht nur unsere Kosten, sondern auch die zunehmende Belastung der Kölner Haushalte durch Inflation und Preissteigerungen im Blick“, sagt Ulrike Franke, Vorstandin der StEB Köln. Zuletzt wurden 2017 die Gebühren erhöht.

## Tierische Premiere in der Kinderoper

**Köln.** Die Kinderoper „Die Bremer Stadtmusikanten“, inszeniert von Attila Kadri Şendil nach einem Libretto von Ulrich Lenz nach den Brüdern Grimm unter Mitarbeit von Murat Çağlar, feiert am 18. November Premiere in Köln, um 18 Uhr in Saal 3 des Staatenhauses. Der aus Izmir stammende Komponist und Klarinetist Attila Kadri Şendil vertonte im Auftrag der Komischen Oper Berlin das Libretto. Auch in der Türkei kennt man das Märchen der Brüder Grimm, und „Bremer“ als Ort der Freiheit und Utopie. Şendil kreiert mittels der türkischen Bağlama orientalischen Rhythmen und jazzigen Harmonien eine ganz eigene fröhliche Mischung.

## UNZÄHLIGE JUBILÄUMS-ANGEBOTE WARTEN AUF SIE – JETZT BEI TRÖSSER

# 25

## JAHRE

IN KÖLN-MARSDORF

Wir feiern

# JUBILÄUM

MIT SENSATIONELLEN Angeboten

# 500,- €

Jubiläumstausch-Prämie

**TRÖSSER IN KÖLN-PORZ feiert mit!**

Alle Jubiläumsangebote auch in Porz gültig!

# 0%

FINANZIERUNG<sup>3)</sup>

BIS ZU 12 MONATEN LAUFZEIT.

**INKLUSIVE**

**2-motorischer Relaxfunktion**

**ECHT LEDER ECKSOFA**

ca. 291 x 237 cm, inklusive motorischer Relaxfunktion für beste Entspannung und Komfort. Inklusive Kopfteilfunktion. Rücken Spannstoff. In hochwertigem Leder Cloud hellgrau. **Sofort lieferbar**<sup>2)</sup>

**JUBILÄUMS-Preis**

# 2799,-

~~3299,-~~

oder 233,25 monatlich bei 12 Monaten<sup>1)</sup>

**ECKSOFA**

ca. 342 x 168 cm, mit extra breiter Lounge Ottomane, in Stoff rosé.

**JUBILÄUMS-Preis**

# 1599,-

~~2099,-~~

oder 133,25 monatlich bei 12 Monaten<sup>1)</sup>

**INKLUSIVE**

**2-motorischer Relaxfunktion**

**LEDER-RELAXSESSEL**

in Echtleder hellgrau, inklusive 2-mot. Relaxfunktion, manueller Kopfteilverstellung und Home-Button. **Sofort lieferbar**<sup>2)</sup>

**JUBILÄUMS-Preis**

# 899,-

~~1199,-~~

oder 74,91 monatlich bei 12 Monaten<sup>1)</sup>

**Nur jetzt - Designstühle ZUM TOP-Preis**

**ESSTISCH** Platte Akazie massiv, Baumkante 4 cm stark, 200 x 100 cm, in vielen weiteren Maßen möglich. **1499,- 899,-**

**DESIGN-STUHL** 360° drehbar mit Rückholfunktion. **Sofort lieferbar**<sup>2)</sup>

**JUBILÄUMS-Preis**

# 169,-

~~279,-~~

DEUTSCHLANDS GROSSER POLSTERMÖBEL- UND BOXSPRINGBETTEN-SPEZIALIST! 14X IN IHRER NÄHE

**KÖLN-MARSDORF** Dürener Str. 409 | 50858 Köln-Marsdorf | Tel.: 02234 / 187 20

**KÖLN-PORZ** Rudolf-Diesel-Str. 18 | 51149 Köln-Porz | Tel.: 02203 / 35 82 60

Öffnungszeiten: Montag - Samstag 10.00 - 19.00 Uhr

1) Ein bei Kauf eines Bettes, einer Couch oder 4 Sitzstühlen Angemessener Mietvertrag, Beteiligung eines Artikel aus dem Dekorshop. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. 2) Nur solange der Vorrat reicht. 3) Abhängigkeit entspricht dem Nettobehaltbetrag sowie dem Gesamtbetrag. 4) Abhängigkeit der Zahlungsweise und gebührensicherer Zahlungsmittel. 5) Ein bei 12 Monaten Laufzeit ab einem Wassermesswert von 500,- Euro. Bei nicht versorgter Schikasse kann abweichen. Ein Angebot der TRÖSSER AG, Kennzeichen: 16, 02113 Düsseldorf. Die Angaben stellen zugleich das 2/3 Angebot gemäß § 6a Abs. 4 PAngG dar. Alle Preise in Euro, ohne Steuer. Alle Maße sind in cm. Anzahl- und Farbvarianten, Sonder- und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Abbildungen sind illustrativ.

## Christmas World

10. November

**Leurs By Night**

Demos, Mini-Workshops, Live-Musik und **20% Rabatt** auf einen Artikel Ihrer Wahl

Jeden Sonntag geöffnet

STRALESEWEG 370 VENLO  
WWW.GARTENCENTERLEURS.DE

aktuell und regional

Rheinische Anzeigenblätter.de

**TRÖSSER**

Der Polstermöbel-Spezialist.

UNI-Polster Verwaltung GmbH & Trösser Co.KG, Hugelkreuzstr. 133, 46149 Oberhausen



**V**or vier Monaten erblickte dieser Brillenkauz im Kölner Zoo das Licht der Welt. Seine Eltern leben seit 2013 im Eulenkloster des Zoos und stammt aus dem Planckendael Zoo in Belgien. Die ausgewachsenen Tiere haben bereits mehrere Küken groß gezogen und sind sehr erfahrene Eltern.

Der Jungvogel hat sich seit der Geburt gut entwickelt. Zu erkennen ist er an seinem weißen Gefieder. Nur Teile von Kopf und Flügeln sind dunkel gefärbt. In zwei Jahren wird er ausgewachsen sein, ein dunkelbraunes Oberkleid und eine hellbeige Brust tragen. Der große, runde Kopf, der um 250 Grad gedreht werden kann, ist bei erwachsenen Vögeln dunkelbraun.

Brillenkäuze zählen zur Familie der Eulen. Sie verdanken ihren Namen den weißen Federkränzen um die Augen. Ihre Flügelspannweite beträgt bis zu 90 cm. Die Vögel erreichen eine Größe von bis zu 50 cm und bringen zwischen 700 und 1.000 Gramm auf die Waage. Männliche und weibliche Tiere lassen sich äußerlich nicht unterscheiden. Sie werden zwischen 17 und 20 Jahre alt und sind ruhige und eher zutrauliche Tiere.

Ihr natürlicher Lebensraum erstreckt sich vom südlichen Mexiko bis nach Nordargentinien. Sie sind sogenannte Standvögel, das heißt, dass sie feste Reviere haben. Brillenkäuze leben bevorzugt in dichten Regenwäldern. Gelegentlich sind sie auch auf offenen Waldflächen und Kaffeepflanzungen anzutreffen. Die Art ist ein nachtaktiver Ansitzjäger. Brillenkäuze stürzen sich auf Beute und greifen sie mit den Krallen. Anschließend fliegen sie auf ihren Ansitz zurück, um dort die Beute mit dem Kopf nach vorne zu fressen. Auf dem Speiseplan stehen Kleinnager, Fische, Lurche sowie Vögel und Krabben.

**Was guckstu?  
Ich bin der neue.**

Foto: Kölner Zoo/W. Scheuer

## MEXIKO-Traumreise 2024

mit FLY & HELP und Schlagerstars unter Palmen  
**\* ALL-INCLUSIVE \***

p. P. ab  
**1.299 €**

im DZ vom 15.04.-23.04.2024  
9-tägig (7 Nächte) ab/bis Frankfurt  
inkl. Flug, im 5 Sterne Luxushotel  
(Verlängerung möglich)

Buchungscode:  
RAG24

**Urlaub an der Karibikküste in Playa Del Carmen!**

Begleiten Sie uns in Ihrem nächsten Traum-Urlaub an die Karibikküste **Riviera Maya in Mexiko**. Erleben Sie das karibische Meer und feine Sandstrände an der **Playa Del Carmen**. Ihr beliebtes 5\* Hotel Resort BlueBay Grand Esmeralda liegt direkt am 500m langen Privatstrand!

Genießen Sie die traumhaft schöne Urlaubskulisse! Unsere **3 inkludierten Event-Highlights** werden diesen **Mexiko-Aufenthalt** zu einem unvergesslichen Erlebnis machen! Der musikalische Höhepunkt Ihrer Reise ist die **„Nacht des Deutschen Schlagers 2024“** zugunsten der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP.

**Ihre inkludierten Reise-Highlights:**

- Live-Show „Abenteuer Weltumrundung“
- Konzert „Nacht des Deutschen Schlagers“
- Disco-Frühstücken „Pool-Party“

**Musikalischer Höhepunkt »Nacht des Deutschen Schlagers«**



Johnny Logan, Jasmin Wagner/Blümchen, Gabry Baginsky, Olaf Berger, Markus Becker, Peggy March und Stefan Moss

[www.schlagnacht-mexiko.de](http://www.schlagnacht-mexiko.de)

**50 € pro Person** vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau auf Hispaniola verwendet. [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de)

**INKLUSIVLEISTUNGEN**

- Flug mit CONDOR ab/bis Frankfurt nach Cancún in der Economy Class
- Flughafen-Transfers im klimatisierten Bus
- 7 Nächte im 5\* Hotel BlueBay Grand Esmeralda, Deluxe-Gardenview-Zimmer; **All-Inclusive**
- Live-Show „Abenteuer Weltumrundung“
- Konzert „Nacht des Deutschen Schlagers 2024“
- „Disco Pool-Party“
- FLY & HELP Ansprechpartner vor Ort
- Deutschsprachige, lokale Reiseleitung
- Reisepreissicherungsschein (abgeschlossen durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)
- Zimmerupgrades z.B. Meerblick zubuchbar
- Ausflugsangebote optional zubuchbar
- Rail & Fly der DB zubuchbar

**Buchungsmöglichkeiten:**

15.04.-23.04. (9-tägig, 7 Nä.)	ab 1.299 € p.P.
14.04.-25.04. (12-tägig, 10 Nä.)	ab 1.699 € p.P.
14.04.-29.04. (16-tägig, 14 Nä.)	ab 1.899 € p.P.

Weitere Abflugtage 16. und 17.4. möglich!

**Jetzt buchen unter:**  
**Tel.: 0214-7348 9548**  
(Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

**E-Mail:** [reisen@prime-promotion.de](mailto:reisen@prime-promotion.de)  
Veranstalter: Prime Promotion GmbH

**sofort BARGELD**

**Letzte Aktion 2023!  
ANKAUF AKTION**  
nur 6 Tage gültig!

# GALERIE MAY

**Goltsteinstr. 71, 50968 Köln**

Mo bis Fr 10-18 Uhr • Samstag 10-15 Uhr  
Tel.: 0221 169 102 58 Mobil 01577 964 74 70

## GOLD & PELZANKAUF

Wir beraten Sie gerne unverbindlich u. kostenlos vor Ort oder bei Ihnen Zuhause!

**TÄGLICH VON 10-18 UHR TELFONISCH ERREICHBAR! AUCH AN SONN- UND FEIERTAGEN!**

Montag <b>6 NOV</b>	Dienstag <b>7 NOV</b>	Mittwoch <b>8 NOV</b>	Donnerstag <b>9 NOV</b>	Freitag <b>10 NOV</b>	Samstag <b>11 NOV</b>
------------------------	--------------------------	--------------------------	----------------------------	--------------------------	--------------------------

**TELEFON 0221 169 102 58**

**JETZT anrufen und TERMIN sichern! Kostenlos, Beratung & Expertise!**

Gold Münzen, Goldschmuck, Armbänder, Modeschmuck, Bruchgold, Altgold, Feingold, Goldbarren



**Wir zahlen Höchstpreise:  
bis zu 72 € pro Gramm Feingold**

**Wir suchen dringend Zahngold!**

Ankauf von Gemälden, Porzellan aller Art, Handtaschen, Skulpturen und Standuhren.  
Telefon 0221 169 102 58

**Wir kaufen alle Markenuhren u. zahlen Höchstpreise:  
Rolex, Patek, Omega, Breitling**



**Drei Gründe warum Sie zu uns kommen sollten:**

1. Langjährige Erfahrung bei Schmuck und Antiquitäten
2. Kostenlos Ihre Schätze direkt vor Ort bewerten lassen
3. Sofortige Barauszahlung fair und marktgerecht

Telefon 0221 169 102 58  
info@galerie-moebelmay-koeln.de

Whatsapp 01577 964 74 70  
Ashanti Pohl, Inhaberin

## BARES FÜR WAHRES DIE EXPERTEN SIND FÜR SIE VOR ORT.

Whatsapp: **01577 964 74 70**  
E-Mail: [info@galerie-moebelmay-koeln.de](mailto:info@galerie-moebelmay-koeln.de)  
[galerie-moebelmay-koeln-sued.de](mailto:galerie-moebelmay-koeln-sued.de)

## ANKAUF AKTION!

Wir bewerten auch bei Ihnen vor Ort!

**Machen Sie ihre Pelz-, Lederjacken sowie Ledermäntel zu BARGELD!**

**Lederjacken-Ankauf!**

**Machen Sie Ihren Pelz sowie Lederjacken/-mäntel zu BARGELD!!!**

Wildlederjacken  
Lederjacken/-mäntel

**ACHTUNG! ACHTUNG! ACHTUNG!**  
Pelze sowie Lederjacken/-mäntel in Verbindung mit Gold.

**Kostenlos! Beratung u. Expertise!**

Täglich Mo - So telefonisch erreichbar: 10 bis 18 Uhr  
Auch an **Sonntagen**.  
**JETZT ANRUFEN!**  
**0221 169 102 58**

**ACHTUNG - ZUM HÖCHSTPREIS!** Ankauf von Lederjacken und Ledermäntel aus Glatt- oder Wildleder, auch Lammfellmäntel: zum Höchstpreis von **bis zu 2.500 €**

**Kostenlose Pelzbewertung!**

**Bargeld SOFORT!**  
Wir zahlen Höchstpreise!

**Rares und Wahres**

# Stadt Köln verlängert Ausweitung bis Ende 2024

## Mehr Platz für die Außengastronomie

Köln. Die Kölner Gastronomiebetriebe dürfen bis Ende 2024 wie bisher die vergrößerten Außenflächen mit mehr Plätzen für ihre Gäste anbieten. Das hat der Stadtrat am Donnerstag beschlossen. Während der Corona-Pandemie war die Ausweitung im Jahr 2020 genehmigt worden, damit die Gäste draußen sicherer essen und trinken konnten. Zunächst hatte

der Rat diese Regel im Jahr 2022 auf das Jahr 2023 ausgedehnt, nun folgt die Verlängerung bis Ende 2024.

Es geht laut der Antragsteller von Grünen, CDU und Volt nicht darum, noch mehr Plätze zu genehmigen, sondern die bislang bestehende Anzahl bis 2024 zu verlängern. Die Betriebe müssen dafür eine Sondergenehmigungsgebühr zahlen. Bis Ende

März 2024 soll ein dauerhaftes Konzept für die Außengastronomieflächen vorliegen. Ursprünglich wollte die Stadtverwaltung die Ausweitung früher beenden, worauf Wirt und die IG Gastro protestierten. (red)



Kölner sitzen gerne im Außenbereich von Lokalen. Foto: Goyert

## Su säht mer en Kölle

Schötzekünning



„Piff, paff, der Vuggel muss erav...“ heiß et en dem Leed „Schötzfess“ vun de Bläck Fööss. Nit jeder kann Schötzekünning wäde. Dat muss mer sich verdeene, Us Ähnz ess Spass jewoode. Wie mer nit mih scееße moot, öm för sich zo schötze hann de

Schötzebroderschaffe öm de Wett jeschosse. Wä jewenne dät wor Schötzekünning. Jedes Jahr weed neu jeschosse. Wä dreimol hingerenander der Vuggel trifft darf sich Schötze-kaiser nenne. Jede Schötzebroderschaff hät ne Name noh ehrem Patron. Míhtstens noh St. Sebastianus odder St. Hubertus. En Zollstock es et de Schötzejesellschaff Adler.

Katharina Petzold



## Lesen Sie im Sonntag-EXPRESS

**Kick-off in Deutschland**  
Alles zum großen Football-Spektakel!

**Heiliger, Mantel, Gänse & Laternen: Das Quiz**  
Geht Ihnen an Sankt Martin ein Licht auf?

schnell. Schneller.



Anzeige



### ARTHROSE

## Pflanzlicher Wirkstoff macht Gelenke wieder beweglich<sup>1</sup>

Ein pflanzlicher Arthrose-Wirkstoff aus Deutschland überzeugt in klinischen Studien: Die Patienten sind wieder deutlich beweglicher<sup>1</sup> und haben weniger Gelenkschmerzen<sup>2</sup>.

Rund 15 Millionen Deutsche leiden an chronischen Gelenkschmerzen – bei der Mehrheit ist Gelenkverschleiß (Arthrose) die Ursache. Eine fühlbare Steigerung der Lebensqualität und Linderung verspricht ein pflanzlicher Arthrose-Wirkstoff aus Deutschland. Der Pflanzenextrakt nutzt die bekannten positiven Wirkungen

der Arthrose-Heilpflanze *Harpagophytum procumbens* und wurde nun mit einer Tagesdosis von 2.400mg als moderne Filmtablette aufbereitet (Apotheke, Gelencium® EXTRACT). In klinischen Studien mit Knie- und Hüftarthrose-Patienten zeigte sich bei Einnahme des Wirkstoffes eine deutliche Verbesserung der Beweglichkeit (+35%) sowie eine Reduzierung der Gelenksteife.<sup>1</sup> Darüber hinaus wurden die mit

dem Knorpelverschleiß einhergehenden Gelenkschmerzen nachweislich reduziert. So war die Wirkung nach einer 6-wöchigen Einnahme sogar mit chemischen Schmerzmitteln vergleichbar.<sup>2</sup> Der pflanzliche Wirkstoff ist dank seiner sehr guten Verträglichkeit vor allem für Patienten mit wiederkehrenden oder dauerhaften Gelenksbeschwerden ein Segen. 97% der Verwender des Pflanzenextraktes hatten keine Nebenwirkungen.<sup>3</sup> Viele

Betroffene konnten zudem die Einnahme chemischer Schmerzmittel deutlich reduzieren<sup>2</sup> – und somit auch deren häufige Nebenwirkungen (u.a. Bluthochdruck, Magengeschwüre).

**Fazit: Mit dem pflanzlichen Wirkstoff in Gelencium® EXTRACT können Sie Ihre Beweglichkeit zurückgewinnen. Fragen Sie in Ihrer Apotheke nach Gelencium® EXTRACT.**

#### Studienergebnisse:

**SCHMERZEN GELINDERT**  
Erwiesene Linderung der Gelenkschmerzen – Wirkung vergleichbar mit chemischen Schmerzmitteln<sup>2</sup>



**BEWEGLICHKEIT VERBESSERT**  
Erwiesene Verbesserung um **+ 35%<sup>1</sup>**



#### Für die Apotheke



**Gelencium® EXTRACT**  
75 Tabletten PZN 16236733  
150 Tabletten PZN 16236756  
300 Tabletten PZN 17532250  
[www.gelencium.de](http://www.gelencium.de)

### RHEUMA

## Natürliches Arzneimittel

Ein gut verträgliches Naturarzneimittel mit 4 natürlichen Arzneistoffen (u.a. Rhododendron, Sumpfporst) begeistert aktuell viele Patienten mit rheumatischen Beschwerden (u.a. Fibromyalgie, Rheuma, Morbus Bechterew). Der spezielle 4-fach Wirkstoffkomplex (Rheumagil®, Apotheke) kommt als wirksame rezeptfreie Ergänzung zur ärztlichen Therapie zum Einsatz und lindert die typischen Schmerzen und Entzündungen ohne bekannte Neben- oder Wechselwirkungen.

Fragen Sie jetzt in Ihrer Apotheke nach Rheumagil.

#### Für die Apotheke



**Rheumagil®**  
50 Tabletten PZN 12419750  
150 Tabletten PZN 13417368  
[www.rheumagil.de](http://www.rheumagil.de)

**Pflichttext:** Rheumagil®: Homöopathisches Arzneimittel bei Rheumatisma. Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Heilpflanzenwohl GmbH - Alt-Moabit 101 D - 10559 Berlin.

# Yaris - Endspurt!

## JETZT 1,99 % FINANZIERUNG SICHERN.

**TOYOTA YARIS COMFORT, 1,0 L BENZINMOTOR**

**SOFORT VERFÜGBAR!**

**1,99 % EFFEKTIVER JAHRESZINS** AB **139 €<sup>1</sup>** MTL. FINANZIEREN

**TOYOTA YARIS TEAM DEUTSCHLAND, 1,5 L HYBRID**

**SOFORT VERFÜGBAR!**

**1,99 % EFFEKTIVER JAHRESZINS** AB **199 €<sup>2</sup>** MTL. FINANZIEREN

**TOYOTA YARIS CROSS TEAM DEUTSCHLAND, 1,5 L HYBRID**

**SOFORT VERFÜGBAR!**

**1,99 % EFFEKTIVER JAHRESZINS** AB **229 €<sup>3</sup>** MTL. FINANZIEREN

### TOYOTA YARIS COMFORT, 1,0 L BENZINMOTOR

**Kraftstoffverbrauch Toyota Yaris** Comfort 1,0-L-VVT-i Benzinmotor, 53 kW (72 PS) 5-Türer: kombiniert: 5,6 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 127 g/km. Werte gemäß WLTP-Prüfverfahren. Die zur Ermittlung der CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse erforderlichen Daten sind nicht verfügbar. Der Gesetzgeber arbeitet derzeit an einer Novellierung der gesetzlichen Vorschriften. Abb. zeigt Sonderausstattung.

<sup>1</sup>Unser Toyota Finanzierungs-Angebot für den Toyota Yaris Comfort, 5-Türer, 1,0-L-VVT-i Benzinmotor, als Neuwagen. Anschaffungspreis: 18.203,50 €, inkl. Auslieferungspaket (Überführung, Zulassung inkl. Wunschkennzeichen und Umweltplakette, Fußmatten, SOS Paket, inkl. voller Tankfüllung) i.H.v. 1.260,00 €, Gesamtbetrag 16.288,50 €, Anzahlung 1.915,00 €, Vertragslaufzeit 48 Monate, gebundener Sollzins 1,97 %, effektiver Jahreszins 1,99 %, 48 mtl. Raten à 139,00 €. Ein unverbindliches Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln. Gilt bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.12.2023. Nur solange der Vorrat reicht.

### TOYOTA YARIS TEAM DEUTSCHLAND, 1,5 L HYBRID

**Kraftstoffverbrauch Toyota Yaris** Team Deutschland 1,5-L-VVT-iE Hybrid: Benzinmotor 68 kW (92 PS) und Elektromotor 59 kW (80 PS), Systemleistung 85 kW (116 PS), 5-Türer, stufenloses Automatikgetriebe (4X2) CVT, Hubraum 1490 cm<sup>3</sup>. Verbr. komb. WLTP 3.8 - 4.9 l/100 km. CO<sub>2</sub> komb. WLTP 87 - 112 g/km. Die zur Ermittlung der CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse erforderlichen Daten sind nicht verfügbar. Der Gesetzgeber arbeitet derzeit an einer Novellierung der gesetzlichen Vorschriften. Abb. zeigt Sonderausstattung.

<sup>2</sup>Unser Toyota Finanzierungs-Angebot für den Toyota Yaris Team Deutschland 1,5-L-VVT-iE Hybrid, 5-Türer, Stufenloses Automatikgetriebe, als Neuwagen. Anschaffungspreis: 24.701,18 €, inkl. Auslieferungspaket (Überführung, Zulassung inkl. Wunschkennzeichen und Umweltplakette, Fußmatten, SOS Paket, inkl. voller Tankfüllung) i.H.v. 1.260,00 €, Gesamtbetrag 22.235,39 €, Anzahlung 2.465,79 €, Vertragslaufzeit 48 Monate, gebundener Sollzins 1,97 %, effektiver Jahreszins 1,99 %, 48 mtl. Raten à 199,00 €. Ein unverbindliches Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln. Gilt bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.12.2023. Nur solange der Vorrat reicht.

### TOYOTA YARIS CROSS TEAM DEUTSCHLAND, 1,5 L HYBRID

**Kraftstoffverbrauch Toyota Yaris** Cross Team Deutschland 1,5-L-VVT-iE Hybrid: Benzinmotor 68 kW (92 PS) und Elektromotor 59 kW (80 PS), Systemleistung 85 kW (116 PS), 5-Türer, stufenloses Automatikgetriebe (4X2) CVT, Hubraum 1490 cm<sup>3</sup>. WLTP Werte: Verbr. komb. WLTP 4.4 l/100 km. CO<sub>2</sub> komb. WLTP 101 g/km. Die zur Ermittlung der CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse erforderlichen Daten sind nicht verfügbar. Der Gesetzgeber arbeitet derzeit an einer Novellierung der gesetzlichen Vorschriften. Abb. zeigt Sonderausstattung.

<sup>3</sup>Unser Toyota Finanzierungs-Angebot für den Toyota Yaris Cross Team Deutschland 1,5-L-VVT-iE Hybrid, 5-Türer, Stufenloses Automatikgetriebe, als Neuwagen. Anschaffungspreis: 28.416,52 €, inkl. Auslieferungspaket (Überführung, Zulassung inkl. Wunschkennzeichen und Umweltplakette, Fußmatten, SOS Paket, inkl. voller Tankfüllung) i.H.v. 1.260,00 €, Gesamtbetrag 25.647,88 €, Anzahlung 2.768,64 €, Vertragslaufzeit 48 Monate, gebundener Sollzins 1,97 %, effektiver Jahreszins 1,99 %, 48 mtl. Raten à 229,00 €. Ein unverbindliches Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln. Gilt bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.12.2023. Nur solange der Vorrat reicht.

## Zinsen zum Grinsen!

**NUR BEI AUTOLEVY!**

Höherweg 121-131  
**40233 Düsseldorf**  
+49 211 15788-0  
hoeherweg@autolevy.de

Schuchardstraße 4  
**40595 Düsseldorf**  
+49 211 9705-0  
ddorf-sued@autolevy.de



**AUTOLEVY GMBH & CO. KG | 9X IN NRW**  
2x Düsseldorf | Köln | Frechen | Euskirchen | Neuss | Mönchengladbach | Aachen | Dormagen



AUTOLEVY.DE



## Reisemarkt

**Ihre Anzeigen auch online!**

**Kleinanzeigenmarkt Rheinland.de**

### Reise und Erholung

Airporttransfer supergut & zuverlässig. 02234-4306380

#### Advent & Weihnachtsmärkte

01.12. - 03.12.23	3T. Lüneburg & Celle, HP	ab € 339,-
02.12. - 06.12.23	5T. Schwarzwald, Romantischer Advent, HP	ab € 529,-
04.12. - 08.12.23	5T. Fehmarn - Ostsee-Flair, HP	ab € 679,-
10.12. - 12.12.23	3T. Bremen - Schlachtezauber, TP	ab € 359,-
11.12. - 13.12.23	3T. Harz - Zauber der 1000 Lichter, HP	ab € 349,-
21.12. - 28.12.23	8T. Südtirol - Weihnachten, HP	ab € 1059,-
23.12. - 28.12.23	6T. Altmühltal - Weihnachten, HP	ab € 779,-
30.12. - 03.01.24	5T. Usedom - Silvester, HP	ab € 739,-
20.01. - 22.01.24	3T. Berlin - Grüne Woche, ÜF	ab € 299,-
22.12.23 - 03.01.24	13T. Weihnachten & Silvester (EZ ausgebaut) in der Fränkischen Schweiz, HP	ab € 1398,-
23.12.23 - 03.01.24	12T. Weihnachten & Silvester Erzgebirge & Vogtland, HP	ab € 1879,-

Zentrale Wähl 0 22 61 - 81 75 10  
Bergisch Gladbach 0 22 02 - 32 92 9  
Köln 0 22 1 - 60 60 38 38

**Benninghoff-Reisen**

[www.Benninghoff-Reisen.de](http://www.Benninghoff-Reisen.de)

## Immobilien

### Immobilien-gesuche

**Bender & Bender - Immobilien Gruppe -**

Sie möchten in Ihrer Immobilie wohnen bleiben und zusätzlich noch eine lebenslange Rente beziehen oder eine Einmalzahlung erhalten? Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne zum Thema Immobilien-Leibrente! 02204/2904940

**Suche** Immobilie zur Altersvorsorge. 0177-8899456 andreas@tipse.de

### 2-3 Zimmer-wohnungen

**Urbach**, 2 Zimmer, Küche, Diele, Bad, Balkon, 57 m², ab 01.03. frei. Kaltmiete 520,-, Nebenkosten 105,-, Heizkosten 105,-, Kaution 1.400,-. ☎ 02203-22548

### 4-5 Zimmer-wohnungen

**Lichtdurchflutete** 4,5 Zimmer-Wohnung, mit 160,00 m² - Zentrum Königsdorf. Gehobene Ausstattung, großzügige Terrasse. WG-geeignet. 1.695,00 € kalt + NK. Fr. Dr. Dreytmüller: 0172-2513333

### Umzüge

**KristianUmzüge**, Renovierung, Seniorenumzüge, Hausauflösung, Nachlässe, JobcenterKVA, Wohnungsauf... 0221-96711176

### Verkäufe Eigentumswohnungen

**Modernes Wohnen in Köln-Fühligen.**

- 3 Neubau-Eigentumswohnungen
- 3-4 Zimmer mit Wohnfläche von ca. 86 m² bis ca. 110 m²
- Balkon
- Energieklasse A+
- Fußbodenheizung

**Kaufpreisbeispiel:** Nr. 61425 1: WE 1, Ergeschoss, ca. 109 m² Wohnfläche, 4 Zimmer 656.500 EUR inkl. Garage  
Keine zusätzliche Käufercourtage

Marius Sandberg  
0221 179494-23  
ksk-immobilien.de/neubau

## Kleinanzeigen

### Tierbörse

**Babykatz** (Persianer), 18 Wochen alt, in gute Hände abzugeben. ☎ 0176-6475601

### Kaufgesuche

0163 - 3967068 Wir suchen antike Möbel, Porzellan, Uhren, Schmuck, Bernstein, Bronzefig., Pelze, Handtaschen, Häckeldecken, Puppen, Lexika, LPs. Frau Wesel

**Suche** Massivholz u. Bauernmöbel, Zinn, Uhren, Münzen, Modeschmuck, Pelzmantel u. Jacken 0177-9037482

! 0157 - 37 77 92 12 Achtung Ankauf !! Pelze, Bekleidung, Handtaschen, Porzellan, Bleikristall, Zinn, Näh-u. Schreibmasch., Bücher, LP's, Briefe, Teppiche, Möbel, Gobeline, Puppen, Besteck, Bilder, Uhren, Tafelsilber, Münzen, Bernstein u. Schmuck. Seriose Hausbesuche, Barzahlung. Frau Hartmann ☎ 0157 -3777 9212

! Achtung seriöser Ankauf! Nachlässe, Pelze, Garderobe, Porzellan, Sammelta., Kristall, Römer, Näh- & Schreibm., Zinn, Silberbest., Vorwerk, Puppen, Möbel, Münzen, Schmuck, Militaria, Hummelfiguren, CDs & Schallpl., Teppiche, Gemälde, Kameras uvm. MFG Ben Tel: 0178-4676350

1a Aber absolut alles Ankauf, Pelzankauf. Bekannt für höchste Seriosität. Abendgarderobe, Landhaus Mode, Lederwaren, Bücher, Silberbesteck, Münzen, Uhren, Champagner Wein und Spirituosen, Zinn, Schmuck, Porzellan, Kristall, Römergläser, Leuchter, Teppiche, Gobelin, Gemälde, Holzfiguren, Karnevalsorden, Handtaschen, LP, CD, Näh- u. Schreibmaschinen, Puppen. Wertschätzung, bitte alles anbieten. Weiß Tel: 0178-3735914

Alte Karnevals-Orden/Mützen/Anstecker aus Bergisch Gladbach/Köln, von privatem Sammler gesucht. 02207-7910, 0163-8436553

Alte MÄRKLIN, TRIX, Fleischmann Modellbahn mit Zubehör, ferner alte WIKING, SI-KU-Plastik Modellautos gesucht. Tel. 0175 - 595 0110

Ankauf von Wanduhren, Standuhren, Kammeruhren, Armbanduhren, Taschenuhren, Herr Herzberg 0162-6526557

Barankauf von Silberbesteck, Meissen u. Herend Porzellan, Bücher u. kompl. Nachlässe, geschnitzte Herrenzimmer, groß. Ölbilder, Bronzefiguren, Zeitlos & Antik, Henkel, Frankfurtstr. 117, ☎ 02242-9041348 o. 0177-7593050

**Briefmarken & Münzen:** Ob Sie eine Einlieferung für unsere Auktionen vornehmen oder sofort gegen bar verkaufen wollen - auch an Ihrem Wohnort -, wenden Sie sich an die richtige Adresse: **AIK-Phila GmbH**, 52062 Aachen, Lothringerstraße 13, ☎ 0241-33995 - www.aikphila.de

**Kaufe** gut erhaltene Einbauküchen und andere Möbel. 0171-3572560

**KAUFE MODELLEISENBahn ALLER ART!** Auch große Sammlungsauflösung. Zahle fair und bar bei Abholung. Heinrich Weber, 0160/ 964 577 81

**Maria kauft!** Hochwertiges Porzellan, Meissen, Rosenthal, Herend, ältere Weine u. Champagner, Pelze, Porzellanfiguren, Silber, Modeschmuck, Zinn, Musikinstrumente, hochwertige Schmuck-Uhren. 0221-17052664 Barzahlung!

**Modelleisenbahn Spur HO - Märklin, Roco, Fleischmann gesucht** - auch LGB und Lenz-Spur-0 gesucht. Gerne auch größere Anlagen und Sammlungen. Tel. 02386 - 89 492

**Sammler** sucht Bibel-, Gesangs- und Gebetsbücher Hermann 0163-1086945

### Verloren/Gefunden

**Irakischer** Reisepass verloren, ausgest. 09.12.2015, Nr. A9024605, gültig 07.12.23, Eigentümer Jotyar Jarjis Younis Younis. ☎ 0162-2325389

### Garten

**BAUMDIENST SCHICK GmbH**  
• Risikofällungen inkl. Entsorgung  
• Seilklettertechnik • Wurzelfräsen  
• Sturmshadenbeseitigung  
• kostenlose Beratung  
☎ 0221/53 43 357

**BAUMDIENST MÖDL**  
• Baum- und Risikofällungen  
inkl. Entsorgung  
• Klettertechnik • Wurzelfräsen  
• kostenlose Beratung  
Tel. 02234 - 899988

**PORZER BAUMDIENST**  
günstig - sicher - fachgerecht  
Kronenpflege, Einkürzen, Wurzelentfernung  
Baumfällung an schwierigsten Standorten  
Heckenschnitt - kostenlose Beratung  
☎ 0 22 03 / 10 35 37

0 - Anfahrtskosten Alle Gartenarbeiten jeder Art zum Festpreis, Rückschnitt von Hecken, Sträuchern, Bäumen, Rasenpflege, Rollrasen, Teichreinigung ☎ 0221-6807759

1A alle Gartenarbeiten zum Festpreis!!!  
Kostenlose Besichtigung!!!! ☎ 0221-54818935

Baumfällung u. Entsorgung im Raum Köln. Firma H. Murges (Eifel) ☎ 0171-7953956

Biete Gartenarbeit aller Art & Entwurf. Gartenarbeiten aller Art, Hecken, Baumfällungen, Entsorgung, ☎ 0162-9156321

### 24 Stunden

kommt Ihre Nachricht bei uns an.  
[www.express-die-Woche.de](http://www.express-die-Woche.de)  
[AnzeigenEdW@schlossbote.de](mailto:AnzeigenEdW@schlossbote.de)

### Dienstleistung

1a Haushaltsauflösungen mit Wertanrechnung! ☎ 0221-378265

1a Abfallbeseitigung, Entrümpelungen aller Art. Zum Festpreis! Kostenlose Besichtigung! ☎ 0157-38759222

1a Abfallentsorgung, Haushaltsauflösung, Entrümpelung [www.batke-transporte.de](http://www.batke-transporte.de) ☎ 02234-59621

20 Jahre Entrümpelung preiswert, besenrein und zu garantierten Festpreisen. Unverbindliche kostenlose Besichtigung: ☎ 0221-5897618, werner-koeln.de

Fensterreinigung zum Festpreis! ☎ 0221-75983287

Malerarbeiten sauber, preiswert ☎ 02234-4308098

Malermeister H.P. Kneis: Fassadenbeschichtung, Rißsanierung, sämtliche Malerarbeiten, spezielle Putz- und Wischtechniken ☎ 0172-2421526, eMail: hanspeter.kneis@koeln.de, www.hp-kneis.de

Wohnungsaufösungen, Entrümpelungen; schnell, preiswert. SSM Köln, 0221-6403152. Sie unterstützen ein langjähriges Selbsthilfeprojekt!

## Bauen & Wohnen

### Badenwannen

Neubeschichtung, schnell und preiswert, alles ohne Fliesenarbeiten, auch für Duschtassen, mit Garantie, Fa. Derichswiler, Tel. 0221 - 2598 1779

**Badsanierung**, Fliesen, Sanitär, Heizung, Elektro (Meisterbetrieb), kompetent, zuverlässig, günstig (Bad Ausstellung), ☎ 0175-4018760

**Bauunternehmen** führt aus: Renovieren, Sanieren, Putz, Mauern, Malerarbeiten, gerne Kleinaufträge. ☎ 0157-77392797

**Bauunternehmen** Klimek, Meisterbetrieb für Innen- und Außenputz, Wärmedämmung, Hoch-, Tief-, Innenausbau usw. auch Kleinaufträge. 02686-9885347

### FENSTERLÄDEN

ALU KUNSTSTOFF-HOLZ

W. KIESEL GMBH  
Hauptstr. 358 • 51143 Köln  
Telefon 0 22 03/5 33 11

## Immobilien

### Kaufgesuche Häuser

Haus: Suche v. Privat. ☎ 0221-2929903

**Köln-Rechtsrheinisch!** Für einen Kunden suchen wir ein gepflegtes EFH, Wfl. ca. 120 m² und mind. 4-5 Zimmern. Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne unverb. im Detail. Infos unter: [www.bender-immobilien.de](http://www.bender-immobilien.de), oder unter: 02204/2904940

**Resthof**, Mühle, Herrenhaus, Burg, Schloss mit reichlich Nebengebäuden für barzahlenden Mehrgenerationenhausalt gesucht. Misch: Ruhiglage, Abstand zu Nachbarn, großes Grundstück, Nebengebäude für Fahrzeugpark und Tierhaltung. Übernahmetermin sehr flexibel, von Emhofen Immobilien, [www.vonemhofen.de](http://www.vonemhofen.de), 0221-9405510

### Kaufgesuche Eigentumswohnung

Suche Eigentumswohnung zum Kauf von Privat! 02235-4019782

### Vermietungen

Lagerboxen zum Einlagern von Hausrat ab 1m² bis 13m² ab 21 €/monat, frostfrei, 24 Std. zugänglich in Hürth-Knapsack. 02233 - 707 175, [hausverwaltung@bauunternehmung-schumacher.de](mailto:hausverwaltung@bauunternehmung-schumacher.de)

### Vermietungen Apartments

**Rommerskirchen**, modernes, vollständig möbliertes Apartment 35m² zu Kurzzeitmiete (mindestens 2 Monate) ab 01.01.24, ausgestattet mit Tageslichtbad, Balkon und PKW Stellplatz in zentraler ruhiger Lage. Nähere Infos unter [www.schiller-apart.de](http://www.schiller-apart.de) Warmmiete inklusive aller Nebenkosten (Hzg, Wasser, Internet etc.) 700,- ☎ 0178-5223987

### Verkäufe

**Brennholz** zum Selbermachen im Raum Frechen. Abholung am Weg bis selber Schlägen im Wald. Motorsägenschein erforderlich. Kontakt: [brennholz@bau-mannshof-gbr.de](mailto:brennholz@bau-mannshof-gbr.de)

**Gänse**, Gänseteile, Wild, Enten, Puten -> jetzt bestellen beim Bauerngut Schiefelbusch im Hofladen oder in der Süläuze.

**Verkaufe** elektr. Roller (3 Rad) mit Nummernschild, Preis VB ☎ 02203-1830341

## Kleinanzeigen Verkäufe **Brennholz** zum Selbermachen im Raum Frechen. Abholung am Weg bis selber Schlägen im Wald. Motorsägenschein erforderlich. Kontakt: [brennholz@bau-mannshof-gbr.de](mailto:brennholz@bau-mannshof-gbr.de) **Gänse**, Gänseteile, Wild, Enten, Puten -> jetzt bestellen beim Bauerngut Schiefelbusch im Hofladen oder in der Süläuze. **Verkaufe** elektr. Roller (3 Rad) mit Nummernschild, Preis VB ☎ 02203-1830341 Häusliche Pflege **Badewannenentür** für Ihre alte Wanne. Nachrüstung in 5 Std. Ab Pflegegrad 1 kostenlos. Wansa Badkonzept, [www.wansa.de](http://www.wansa.de) ☎ 02171/3992599 **Frau aus Ungarn sucht neue 24 Stunden Stelle** Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen Daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur Langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! ☎ 0621-18060355 Handy 01579-2452045

## Nasse Keller?

### Feuchte Wände? Schimmel?

**Endlich trocken! Ohne zu baggern!**

**20 Jahre Garantie!**

Rufen Sie an:  
**Tel. 02234-4352038**

Besichtigung & Angebot kostenlos! [www.AquaPron.de](http://www.AquaPron.de)

## Kleinanzeigen Verkäufe **Brennholz** zum Selbermachen im Raum Frechen. Abholung am Weg bis selber Schlägen im Wald. Motorsägenschein erforderlich. Kontakt: [brennholz@bau-mannshof-gbr.de](mailto:brennholz@bau-mannshof-gbr.de) **Gänse**, Gänseteile, Wild, Enten, Puten -> jetzt bestellen beim Bauerngut Schiefelbusch im Hofladen oder in der Süläuze. **Verkaufe** elektr. Roller (3 Rad) mit Nummernschild, Preis VB ☎ 02203-1830341 Häusliche Pflege **Badewannenentür** für Ihre alte Wanne. Nachrüstung in 5 Std. Ab Pflegegrad 1 kostenlos. Wansa Badkonzept, [www.wansa.de](http://www.wansa.de) ☎ 02171/3992599 **Frau aus Ungarn sucht neue 24 Stunden Stelle** Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen Daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur Langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! ☎ 0621-18060355 Handy 01579-2452045

## Kleinanzeigen Verkäufe **Brennholz** zum Selbermachen im Raum Frechen. Abholung am Weg bis selber Schlägen im Wald. Motorsägenschein erforderlich. Kontakt: [brennholz@bau-mannshof-gbr.de](mailto:brennholz@bau-mannshof-gbr.de) **Gänse**, Gänseteile, Wild, Enten, Puten -> jetzt bestellen beim Bauerngut Schiefelbusch im Hofladen oder in der Süläuze. **Verkaufe** elektr. Roller (3 Rad) mit Nummernschild, Preis VB ☎ 02203-1830341 Häusliche Pflege **Badewannenentür** für Ihre alte Wanne. Nachrüstung in 5 Std. Ab Pflegegrad 1 kostenlos. Wansa Badkonzept, [www.wansa.de](http://www.wansa.de) ☎ 02171/3992599 **Frau aus Ungarn sucht neue 24 Stunden Stelle** Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen Daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur Langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! ☎ 0621-18060355 Handy 01579-2452045

## Bekanntschaffen

**Ihre Anzeigen auch online!**

**Kleinanzeigenmarkt Rheinland.de**

## VON HERZ ZU HERZ SIE SUCHT IHN ER SUCHT SIE

## Diese Ausgabe (auch in Teilaufgaben) mit Beilagen von:

Action E	Intersport
Albert Schweitzer Apotheke	Voswinkel JYSK
Aldi	Köln
Boss	Getränkzentrum
CAN	Kranich Apotheke
Getränke Markt	Lidl
Centershops	Mack Optic
Denn's Biomarkt	Mauritus
Der Küchenmacher dm-Markt	Getränkemarkt
E-Center	Meroh Fachmarkt
Edeka	Norma
Fressnapf	OKDoki
Gammy	Getränkeshop
Getränkemarkt	Onlineprinters
Getr. Hoffmann	Warner Bros.
Getränke Kilic & Kilic	Osternarm
Getränke Bersan	Polsterarena
Getränke Breidenbach	Bernskötter
Getränke Granderath	Real
Getränke KÖkmen	Rossmann
Getränke Schneider	Rusta Retail
Globus	Schaffrath
Globus Bau	Segmüller
Hit	Trinkgut
	Wein- und Getränkemarkt
	IDER
	Worringer
	Getränkemarkt

**Simona, 53 J., Altenpflegerin**, sanftweiche Haut, sanfte Augen. Was wünsche ich mir für mein Leben? Glück, Gesundheit - und eine große Liebe! Ich vermisse Streicheleinheiten, wünsche mir einen Mann, den ich mit meiner Liebe und Küssen glücklich machen möchte - aber bitte nur nur an, wenn du es auch ehrlich meinst. Ich bin offen für alles Neue, sportlich, mag die Natur, Musik, koche + backe gerne. Hab ich dein Interesse geweckt? Melde dich über: (5522/J167279) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Silvia, 57 J., Bürokauffrau**, super nett, total natürlich, lange Haare, einfühlungsarm, herzlich. Liebe für immer gesucht! Was soll ich dir über mich erzählen? Ich reise sehr gerne, treibe Sport, lese, interessiere mich für Sprachen, dekoriere gerne schön mein gemütliches Heim, wünsche ich mir einen Partner, der nach einer wirklich festen Zweisamkeit sucht, der nicht mit meinen Gefühlen spielt, mit mir gemeinsam eine Zukunft planen möchte. Melde dich über: (5522/J167479) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Inga, 60 J., med. Fachangestellte**, schlank, strahlendes Lächeln, bei Liebe nicht ortgebunden. Kommt die Liebe auch noch mal zu mir? Ich hatte leider Pech in der Liebe, wünsche mir eine Partnerschaft mit vielen schönen Momenten: wir könnten zusammen reisen, Stadtbummel unternehmen, ins Kino oder joggen gehen, das Leben teilen, zusammen lachen - einfach ganz viel Liebe spüren! Ich suche keinen perfekten Mann, sondern denjenigen, der mit mir noch viele schöne Jahre erleben möchte! Melde dich über: (5522/J167839) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Barbara, 61 J., Diplom-Ingenieurin**, eine gepflegte, gut aussehende Frau mit absolut positiver Wesensart, sie reist gerne, besucht Museen, ist musikalisch, kocht sehr gut. Richtig glücklich ist man nur, wenn das Herz auch glücklich ist! Ich wünsche mir eine Wohlfühlbeziehung mit vielen Gemeinsamkeiten & Geborgenheit, suche Sie, den kultivierten Mann, für ein Leben auf der Sonnenseite. Sich auf jeden gemeinsamen Tag, auf jedes Treffen freuen, gegenseitigen Respekt & Wertschätzung spüren! Rufen Sie an über: (5522/J167330) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Annette, 63 J., Haushälterin**, sehr warmherzig, weibliche, vollbusige Figur, liebes Lächeln, sie betreut auch gerne ältere Menschen. Leider habe ich privat noch nicht das große Glück gefunden. Wenn ich abends für mich alleine koche, bin ich oft traurig. Ich möchte wieder das Gefühl spüren geliebt zu werden, wäre bei Sympathie nicht ortgebunden. Melden Sie sich über: (5522/J135416) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Gabriele, 65 J., Erzieherin**, liebevolle, sympathische Wesensart, naturverbunden, sie liebt das Meer, mag Kultur, Theater, betreut gerne ältere Menschen. Ich finde: Jeder hat ein Recht auf Glück + Liebe! Ich möchte eine liebevolle Beziehung mit einem netten Herrn aufbauen, möchte alles mit Ihnen teilen, Liebe geben und bekommen. Eins und eins - das ist zwei! Ich bin auch bereit, Kompromisse zu machen, um ein neues Leben zu zweit aufzubauen, würde eventuell auch umziehen. Melden Sie sich über: (5522/J163045) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Susanne, 68 J., Krankenschwester**, ganz liebe Witwe, sehr natürlich, schlank, sportlich (Radfahren, Fitness, Wandern), sie reist gerne ans Meer, eig. Pkw. Alleine in Urlaube fahren, alleine essen gehen, alleine die Sonntage verbringen zu müssen möchte ich nicht mehr - ich möchte vieles zusammen erleben, gemeinsam eine Zukunft aufbauen, noch hoffentlich ganz viele Jahre zu zweit zu haben, einfach richtig glücklich sein. Melden Sie sich über: (5522/J167588) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Gisela, 70 J., Altenpflegerin**, eine ganz natürliche, lebenswerte Frau, ehrlich & hilfsbereit, humorvoll, eig. Pkw. Richtig glücklich ist man erst zu zweit! Wäre es nicht wunderbar, sich ein gemeinsames Leben zu wünschen, bei dem wir beide glücklich sind? Ich möchte Sie kennenlernen, gemeinsam können wir ein (hoffentlich noch langes) wunderschönes Leben machen, vieles unternehmen, gemütliche, harmonische Abende zu Hause verbringen. Ich reise gerne, lese, bin gerne in der Natur und bei gutem Wetter im Garten, möchte mich bei einem lieben Partner wieder ganz als Frau fühlen. Gemeinsam den Alltag fröhlich und harmonisch gestalten, lachen, zu zweit ganz viel Freude im Leben haben. Melden Sie sich über: (5522/J167971) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Marie-Luise, Krankenschwester, Ende 70**, gut aussehende Witwe, gepflegt, jünger wirkend, sie ist häuslich, lebenswert und fürsorglich, kann gut kochen und backen, geht gerne spazieren, eig. Pkw. Wenn ich ehrlich bin, bedrückt mich die Einsamkeit gerade an den Wochenenden und Abenden schon! Ich suche einen ganz normalen Partner, für den ich kochen und sorgen kann, mit dem ich noch viele Jahre in Harmonie, Fröhlichkeit und Zweisamkeit erleben darf, mit dem ich reisen, lachen kann. Ich war viele Jahre in einem Pflegeberuf tätig, möchte mich wieder um jemanden kümmern, für ihn da sein! Bitte melden Sie sich über: (5522/J162146) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Silvia 72 J., charmante Witwe**, gut aussehend, schlank, 1,70 m groß, gepflegt, warmherzig & humorvoll, sportlich (Ski, wandern, Golf). Das Leben verläuft nicht immer so, wie man es sich wünscht - leider bin ich seit dem Tod meines Mannes allein. Doch auch nach Schicksalsschlägen muss es irgendwann weitergehen. Ich reise gerne, bin kulturell interessiert, mag Musik, liebe meinen Garten, lese gerne, möchte wieder einen Partner an meiner Seite haben, mit dem ich vieles unternehmen, lachen kann, der gute Gespräche mag, mit dem ich reisen, auch die kleinen Dinge im Leben wieder teilen und genießen kann. Wenn auch Sie so denken, melden Sie sich über: (5522/J167527) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Roswitha, 75 J., Beamtin i.R.**, sympathische Witwe, flott & wesentlich jünger wirkend, herzliche Ausstrahlung, eig. Pkw. Einsamkeit macht auf Dauer traurig - deshalb möchte ich Sie kennenlernen. Gemeinsam können wir ein (hoffentlich noch langes) wunderschönes Leben machen, vieles unternehmen, gemütliche, harmonische Abende zu Hause verbringen. Ich reise gerne, lese, bin gerne in der Natur und bei gutem Wetter im Garten, möchte mich bei einem lieben Partner wieder ganz als Frau fühlen. Gemeinsam den Alltag fröhlich und harmonisch gestalten, lachen, zu zweit ganz viel Freude im Leben haben. Melden Sie sich über: (5522/J167971) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Marie-Luise, Krankenschwester, Ende 70**, gut aussehende Witwe, gepflegt, jünger wirkend, sie ist häuslich, lebenswert und fürsorglich, kann gut kochen und backen, geht gerne spazieren, eig. Pkw. Wenn ich ehrlich bin, bedrückt mich die Einsamkeit gerade an den Wochenenden und Abenden schon! Ich suche einen ganz normalen Partner, für den ich kochen und sorgen kann, mit dem ich noch viele Jahre in Harmonie, Fröhlichkeit und Zweisamkeit erleben darf, mit dem ich reisen, lachen kann. Ich war viele Jahre in einem Pflegeberuf tätig, möchte mich wieder um jemanden kümmern, für ihn da sein! Bitte melden Sie sich über: (5522/J162146) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Alexander, 55 J., Ingenieur**, 1,90 m, ein charmanter, humorvoller, intelligenter Mann mit einem riesengroßen Herzen, naturverbunden, reisebegeistert, er fährt zur Jagd. Das Leben ist schön - aber alleine zu leben ist nicht so schön! Ich suche eine ehrliche, dauerhafte Liebe, bin ein Mensch, der sich gerne für immer verlieben möchte, bin unternehmungslustig, gehe gerne essen, mag Reisen, Konzerte, shoppen, kann etwas kochen, mag gute Gespräche und Zweisamkeit, bin ehrlich, zuverlässig, aber nicht langweilig - und suche DICH für ein wunderschönes, fröhliches Leben zu zweit. Melde dich über: (5522/J156407) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Thomas, 61 J., selbst. Unternehmer**, sympathisch, offen und fröhlich, 1,83 m, verantwortungsbewusst, sehr ehrlich, feinfühlig, mit viel Tiefgang, ein toller Gesprächspartner, musikalisch, sportlich (Ski, Fitness, wandern), er reist sehr gerne, ist ein richtiger Harmoniemensch. Lust auf ein wunderschönes Leben zu zweit? Ich suche eine Partnerin, die genauso gerne lacht wie ich, die optimistisch ist, Harmonie mag, sportlich ist und gerne reist! Ich möchte ganz viele schöne Dinge im Leben gemeinsam erleben, ganz viel lachen, reden, ganz viel Herzklopfen spüren, mich über beide Ohren verlieben. Melden Sie sich über: (5522/J156716) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Tim, 65 J., Produktionsleiter**, ein netter, gutaussehender, ausgeglichener Witwer mit viel Herz und Ehrlichkeit zur Partnerschaft. Wissen Sie, was mein größter Herzenswunsch ist? Nach einem Schicksalsschlag noch einmal glücklich zu werden, eine neue Liebe zu finden! Deshalb hoffe ich, Sie lesen diese Zeilen! Zu mir: Ich bin verwitwet, treibe Sport/Fitness, wandern), tanze sehr gerne, reise, gehe gerne schön essen - und möchte mit einer netten Partnerin eine glückliche Zukunft aufbauen, vieles unternehmen, ganz viel Liebe & Glück spüren. Melden Sie sich über: (5522/J168574) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Bernd, 68 J., lieber Witwer**, ein absoluter Gütmensch, er liebt die Natur und den Garten, reist eig. Pkw. Leider bin ich seit dem Tod meiner Frau alleine. Doch ich bin optimistisch genug, um an ein neues Glück zu glauben: Wie wäre es, wenn wir zusammen in der Herbstsonne einen Kaffee trinken, über alles reden, lachen, uns verlieben, ein Leben zu zweit aufbauen, unser Glück für immer festhalten? Rufen Sie an über: (5522/J166768) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Martin, 71 J., Bauleiter**, humorvoll, schlank, sportlich (Fitness, schwimmen), er ist handwerklich begabt, liebt schöne Spaziergänge, reist gerne, kann kochen. Ich bin ein Mensch, der versucht, in allem etwas positives zu sehen, gerne lacht, offen für Neues ist. Was ich suche ist eine Partnerin, die gerne etwas unternimmt, die ein optimistisches, fröhliches Naturell hat, die sich ein dauerhaftes Glück wünscht. Es ist nicht schön, wenn der Mensch alleine ist - zu zweit ist doch alles leichter! Rufen Sie an über: (5522/J161790) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Rolf, 73 J., Diplom-Ingenieur i.R.**, sympathischer Witwer, 1,82 m, höflich, feinfühlig, sportlich (wandern, Rad fahren), unternehmungslustig, er interessiert sich für das aktuelle Zeitgeschehen, Politik, reist gerne in die Berge. Das Leben ist schön - und ich bin mir sicher: auch nach Regentagen kommt irgendwann wieder Sonnenschein! Deshalb sollen wir keinen Tag mehr alleine vertuen, sondern zu zweit glücklich werden! Ich mag gute Gespräche, unternehme gerne schöne Ausflüge - vielleicht schon bald mit Ihnen? Rufen Sie an über: (5522/J166191) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Georg, 77 J., fröhlicher Handwerker**, ein wirklich netter Mann mit dem Herzen eines Lausbuben, 1,87 m, er möchte die Weichen seines Lebens neu stellen. Das Leben ist wie eine Zugfahrt mit vielen Stationen... lassen Sie uns zusammen reisen mit Fröhlichkeit im Gepäck und vielen glücklichen, gemeinsamen Erlebnissen! Ich bin zuverlässig, mag Spaziergehen, suche eine nette Partnerin für ein harmonisches, angelegtes Miteinander - auf Wunsch auch bei getren. wohnen. Rufen Sie an über: (5522/J165735) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Uwe, 79 J., Senior mit viel Herz**, 1,80 m, jünger wirkend, schlank, gebildet, mit dem Herz an rechten Fleck, gute Umgangsformen, interessanter Gesprächspartner, reisebegeistert, er kocht gerne, sportlich, eig. Pkw. Es ist Herbst, die Blätter sind bald gefärbt - wie schön wäre es, mit einer netten Partnerin nachmittags durch den Park zu spazieren, danach im Cafe zu sitzen, abends irgendwo schön essen zu gehen, sich wohlzufühlen, Zuneigung zu spüren, gemeinsame Pläne zu schmieden! Melden Sie sich über: (5522/J166431) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Dieter, 82 J., Feuerwehrbeamter i.R.**, schlank, ein wirklich lebenswerter Witwer, der Ruhe und Sicherheit ausstrahlt, eig. Pkw. Leider bin ich verwitwet - und ich möchte sagen, dass das Alleinsein nicht immer schön ist, mir an manchen Tagen schwer fällt. Wie gerne möchte ich wieder mit einer netten Dame den Alltag gestalten, von ganzen Herzen lachen, reden, gemeinsam Pläne schmieden - wieder merken: Ich lebe und ich bin glücklich - auch bei getren. wohnen! Melden Sie sich über: (5522/J166641) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Kurf, 85 J., Polizeibeamter i.R.**, Witwer, angenehmes, freundliches Wesen, ein Mann, für den Treue und Ehrlichkeit wichtig sind, eig. Pkw. Das Leben verläuft nicht immer so, wie man es sich wünscht - leider bin ich verwitwet. Doch ich will wieder die Sonne zurück in mein Leben lassen, lachen! Ich interessiere mich für Musik, bin handwerklich begabt, reise gerne, unternehme Ausflüge mit dem Auto, möchte wieder eine fröhliche, ehrliche Partnerschaft finden, zusammen viele unternehmen - auch bei getren. wohnen. Melden Sie sich über: (5522/J168271) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Ingo, Mitte 80, Chemielaborant i.R.**, lebenswürdiger Witwer, mit Frohsinn im Herzen, ausgeglichen, er wandert gerne, spielt Tischtennis, ist tierlieb. Muss ich als Witwer für immer alleine bleiben? Oder darf ich auf ein neues Glück hoffen? Das wäre schön! Wo ist die Dame, die mit mir spazieren gehen möchte, jeden Tag mit viel Herzlichkeit und Liebe zu einem schönen Tag machen möchte? Es wäre wunderbar, gemeinsam vielleicht schon den Herbst zu genießen, eine Partnerschaft mit Respekt und Liebe aufzubauen. Melden Sie sich über: (5522/J167223) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Samstag 10-14 h/Sonntag 10-18 h Anruf kostenlos ☎0800-333 1117

**Barankauf von Gold und Silber zu Höchstpreisen!** Wir kaufen: Münzen, Medaillen, Zahngold, Schmuck, Golduhren, Silberbestecke, Silbertablets usw.  
 Unser Ankaufspreis betrug am 30.10. für 1g Feingold bis zu 58,00 €. Erfragen Sie unseren Tagespreis!  
**Münzen & Medaillen-Galerie Koeln**  
 Auktionshaus Knopek OHG  
 Alter Markt 55 • 50667 Köln  
 Tel.: (02 21) 25 36 00

**Was es an Schwaadlappe?**

**Kölsch-Lektion!**  
 Jede Woche hier im Blatt. Ömesöns!



**IG schreibt Brandbrief an OB Henriette Reker**

# Drogenhöhle Neumarkt



Der Platz ist Treffpunkt von Dealern und Drogensüchtigen. Foto: Alexander Roll



An der HUGO Passage am Neumarkt, wo Dealer und Konsumenten aufeinandertreffen. Foto/Archiv: Arton Krasniqi



Gebrauchte Utensilien eines Konsumenten. Foto/Archiv: Uwe Weiser

Der Neumarkt im Herzen der Stadt gilt als der Drogen-Hotspot. Stadt und Polizei haben schon einiges unternommen, um die Lage halbwegs in den Griff zu bekommen. Doch die Interessengemeinschaft Neumarkt hat Oberbürgermeisterin Henriette Reker und Stadtdirektorin Andrea Blome jetzt einen Brandbrief geschrieben. Die Anwohner sind verzweifelt und viele können einfach nicht mehr: „Die Situation am Neumarkt ist nach wie vor unerträglich und abschreckend!“

**VON CHRIS MERTING**

**Innenstadt.** Die Anwohner schreiben weiter: „Auf dem Neumarkt, in der HUGO-Passage und auf den Treppengängen, vor den Fahrstühlen und rund um den Josef-Haubrich-Hof, nahezu überall sitzen Abhängige und konsumieren Drogen. Die neuen Hilfsangebote am Platz scheinen nicht nachhaltig zu greifen. Oder es sind es einfach immer mehr Abhängige, die kommen?“

Eins steht fest, so geht es nicht weiter! An jeder Ecke wird unverhohlen gedealt. Überall Müll und Dreck. Das Sicherheitsgefühl ist für viele am Boden. Viele meiden das Neumarktgebiet soweit es irgendwie möglich ist.“ Am Parkplatz der Cäcilien-Kirche ist der Boden mit Alufolie, Fäkalien und Spritzen übersät. Es stinkt bestialisch. Über die Zustände auf dem Neumarkt klagen Anwohner und Geschäftsleute seit Jahren. Im Schichtdienst sind im Wechsel 15 Mitarbeiter des Ordnungsamtes fast rund um die Uhr hier unterwegs. Gemeinsam mit Streetworkern, Obdachlosenorganisationen und der Polizei versuchen sie, die Situation am Drogen-Hotspot für alle Beteiligten zumindest etwas erträglicher zu machen.

**Der Platz vermittelt bei Passanten kein Sicherheitsgefühl.**

Oberbürgermeisterin Henriette Reker hat den Problem-Platz zur Chefsache erklärt. Sie will den stillgelegten Brunnen auf dem Platz im kommenden Jahr wieder sprudeln lassen, damit sich in Zu-

kunft vielleicht auch wieder Familien dort aufhalten. In diesem Jahr sollte der „Kultursommer“ für Publikum und damit für soziale Kontrolle sorgen. Gelbe Holzpavillons wurden dafür aufgebaut.

„Mit Sperrholzkulissen lassen sich die Probleme dort nicht lösen. Dies ist typisch Köln – und lächerlich und hilflos“, lautete von Anfang an die Kritik von einigen Anwohnern.

Die IG Neumarkt kritisiert jetzt: „Dringend benötigte kostenfreie öffentliche WC-Anlagen mit permanenter Reinigung und Sicherheit vor Ort in Verbindung mit einer ganzjährigen Gastronomie auf der Ostseite des Platzes lassen weiter auf sich warten. Und dies, obwohl wir der Stadt vorgeschlagen haben, wie wir sie dabei unterstützen können, dies in nur acht Wochen ab Genehmigung zu realisieren.“

Die von der Stadt geplante neue Infrastruktur mit Toiletten und Gastro ausschließlich auf die Westseite zu fokussieren, hält die IG für nicht ausreichend. „Es ist aus unserer Sicht einfach auch nicht zumutbar, dass Menschen zur Verrichtung Ihrer Notdurft 8600 Quadratmeter Platzfläche queren müssen.“

Was die engagierten Anwohner fassungslos macht, ist, dass sie von der Verwaltung kaum eine Reaktion auf ihre Angebote zur Mitarbeit erhalten würden. Und wenn doch, dann nur abblockende Statements, was alles nicht ginge. Die IG appelliert an OB Reker und Stadtdirektorin Blome, dass sich etwas ändern müsse. Viele Kölner haben bei der zunehmenden Verwahrlosung der Stadt das Gefühl, das gilt nicht nur für den Neumarkt.

# VERKAUF SOFFENER SONNTAG

**IN BERGHEIM**  
**05.11.**  
**13-18 UHR**

Freie Möbelschau von 12-13 Uhr  
 Beratung und Verkauf ab 13 Uhr



**EXKLUSIV FÜR DICH**

# 25%

**AUF ALLES**  
 ohne Wenn und Aber\*

Nur gültig im Einrichtungshaus.

**AKTIONSPROGRAMM**  
 am So., 05.11. von 13 bis 18 Uhr:

- Verkauf der Lions-Adventskalender  [www.bergheim-erft.lions.de](http://www.bergheim-erft.lions.de)
- Hüpfburg bei gutem Wetter
- Crêpestand mit Mandeln & Co.
- Großer Marktstand mit frischem Obst und Gemüse
- Gulaschkanone
- Shuttle zum Hubertusmarkt alle 20 Minuten

Über 40.000 Artikel auch auf **porta.de** entdecken!

**Mach das Leben komplett.**



Rabatt nur am 05.11.2023 gültig!

50126 Bergheim • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Bergheim • Humboldtstraße 2  
 Tel.: 0 22 71 60 77-0 • Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

\* Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Gilt nur für Neukäufe und gegen Vorlage des Coupons am 05.11.2023.

## RheinEnergie senkt Strompreis

**Köln.** Nachdem die RheinEnergie bereits zum 1. Oktober die Strompreise für Privat- und Gewerbekunden gesenkt hatte, passt sie die Kurse zum 1. Januar 2024 erneut nach unten an.

Strom: Der Arbeitspreis in der Grundversorgung für Privatkunden in Köln beträgt ab dem 1. Januar 39,87 Cent brutto pro Kilowattstunde. Er sinkt um 5,04 Cent (vorher waren es 44,91 Cent). Auf-

grund gestiegener Netznutzungsentgelte erhöht sich allerdings der Grundpreis zum selben Datum um 17,85 Euro auf 219,09 Euro pro Jahr (vorher: 201,24 Euro).

In Summe sparen Kundinnen und Kunden mit einem Jahresverbrauch von rund 3000 Kilowattstunden im Monat 11,08 Euro ein.

Erdgas und Fernwärme: Die Preise für Privat- und Gewerbekunden bleiben zum Jahreswechsel unverändert.

Allerdings könnte sich der vorübergehend reduzierte Mehrwertsteuersatz für Erdgas zum 1. Januar wieder erhöhen.



Die Unternehmenszentrale der RheinEnergie AG am Parkgürtel. Foto/Archiv: Grönert